

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **86 (1968)**

Heft 139

PDF erstellt am: **12.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, Montag, den 17. Juni 1968  
Berne, lundi 17 juin 1968

1301

Erschint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen  
Parait tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

86. Jahrgang  
86<sup>e</sup> année

N° 139

Redaktion und Administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 20 00 (Eidg. Amt für das Handelsregister ☎ [031] 61 26 40) – Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Preise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, Ausland: jährlich Fr. 40.–, Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) – Annoncenregie: Publicitas AG – Insertionsstarif: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum.

Rédaction et administration: Effingerstr. 3, 3000 Berne. ☎ (031) 61 20 00 (Office fédéral du registre du commerce ☎ [031] 61 26 40) – En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; étranger 40 fr. par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus) – Régie des annonces: Publicitas S.A. – Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace

#### N° 139 Inhalt - Sommaire - Sommario

##### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. – Registre du commerce. – Registro di commercio.  
Abhanden gekommene Wertpapiere. – Titres disparus. – Titoli smarriti.  
S. J. Bloch Sohn & Co. AG., in Liquidation, Zürich.  
Parswhit Aktiengesellschaft, Zürich.  
Arminel S.A., Genève.

##### Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Schweiz. Nationalbank (Mittellung). – Banque nationale suisse (communiqué).  
République algérienne: Modification du tarif douanier.  
République malgache: Ouverture de contingents globaux d'importation.  
Auslands-Postüberweisungsdienst. – Service international des virements postaux.

##### Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

#### Handelsregister - Registre du commerce

#### Registro di commercio

##### Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.-Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Wallis Neuchâtel, Genève.,

##### Zürich - Zurich - Zurigo

4. Juni 1968. Messwerkzeuge, Wasch- und Geschirrspülmaschinen. Igem AG, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 26. April 1968 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Fabrikation und Import und Export von sowie Handel mit Messwerkzeugen aller Art, Wasch- und Geschirrspülmaschinen und verwandten Artikeln. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sie erwerben, ferner Grundbesitz erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, zerlegt in 50 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwirbt ein mit Fr. 27 000 bewertetes Warenlager gemäss Inventar vom 31. Januar 1968; mit Fr. 12 000 bewertetes Mobiliar gemäss Inventar vom 31. Januar 1968 sowie die mit Franken 11 000 bewertete schweizerische Handelsmarke «Igem», zum Preise von insgesamt Fr. 50 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat, bestehend aus einem bis drei Mitgliedern, gehören an: Dr. Robert Opitz, deutscher Staatsangehöriger, in Freudenstadt (Deutschland), als Präsident; und Hans Marugg, von Klosters, in Zollikon, beide mit Einzelunterschrift, sowie, ohne Zeichnungsbefugnis, Ida Marugg, von Klosters, in Zollikon. Geschäftsdomizil: Forchstrasse 113 in Zürich 7.

4. Juni 1968. Stellenvermittlung.  
«Büro-Ecke», Dorothea Meienberger, in Zürich (SHAB. Nr. 64 vom 17. 3. 1966, S. 885). Vermittlung von kaufmännischem Personal usw. Diese Firma ist infolge Übergebanges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. Januar 1968 an die «Büro-Ecke» D. Meienberger AG., in Zürich, erloschen.

4. Juni 1968. Stellenvermittlung, Dienstleistungen.  
«Büro-Ecke» D. Meienberger AG., in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 17. Mai 1968 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Vermittlung von kaufmännischen und technischen Aushilfs- und Dauerstellen; Personal- und Betriebsberatung; Übernahme von Schreib- und Verwaltungsarbeiten sowie Übersetzungen. Die Gesellschaft ist befugt, sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen zu beteiligen oder solche käuflich zu erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, zerlegt in 50 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt das unter der Firma «Büro-Ecke», Dorothea Meienberger» in Zürich geführte Geschäft mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. Januar 1968, nach der die Aktiven Fr. 86 635.95 und die Passiven Fr. 31 469.20 betragen, zum Preise von Fr. 55 166.75, wovon Fr. 44 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis drei Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Dorothea Meienberger, von Zürich und Wildhaus, in Zürich; sie führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Kappelerstrasse Nr. 13 in Zürich 1.

4. Juni 1968. Bauten.  
Girolamo Conti, Zweigniederlassung in Winterthur (SHAB. Nr. 79 vom 4. 4. 1966, S. 1102), Bauunternehmung, Strassenbau usw., mit Hauptsitz in Zuchwil. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

4. Juni 1968. Bauten, Baumaschinen.  
Girolamo Conti AG, in Winterthur. Unter dieser Firma besteht in Winterthur eine Zweigniederlassung der im Handelsregister des Bezirks Kriegstetten in Solothurn eingetragenen Aktiengesellschaft «Girolamo Conti AG», mit Sitz in Zuchwil (SHAB. Nr. 86 vom 11. 4. 1968, S. 777). Zweck: Betrieb eines Baugeschäftes und einer Generalunternehmung für Hoch- und Tiefbauten, Erwerb, Verwaltung, Ueberbauung und Veräusserung von Liegenschaften und Handel mit Baumaschinen. Die Gesellschaft kann sich bei andern Unternehmen beteiligen und gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten. Die Zweigniederlassung wird vertreten: a) mit Einzelunterschrift durch Girolamo Conti, von Croglio, in Zuchwil, einziges Mitglied des Verwaltungsrates; b) mit Kollektivprokura zu zweien durch Margrit Gafner, von Beatenberg BE.; Rudolf Leuenberger, von Riedholz SO.; und Jakob Ender, von Winterthur, alle in Zuchwil. Geschäftsdomizil: Schützenstrasse 42a, in Winterthur 1.

4. Juni 1968. Chemisch-technische Produkte.  
Viacid AG, in Winterthur 2 (SHAB. Nr. 224 vom 25. 9. 1967, S. 3177), Herstellung von chemisch-technischen Produkten aller Art usw. Die Generalversammlung vom 29. April 1968 hat die Statuten geändert. Die eintragungsbefähigten Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

4. Juni 1968.  
Linthner, Leuchtreklamen und Plakataushang, in Zürich. Inhaber: Max Linthner, von Zürich, in Zürich 9. Einzelprokura ist erteilt an Klaus Heidbrink, deutscher Staatsangehöriger, in Langnau a. A. Montage, Vermietung und Verkauf von Leuchtreklamen und Leuchtschriften; Plakataushang, Schaffhauserstrasse 432.

4. Juni 1968. Verpackungsbänder.  
Horst Kuhn, «Horo-Band», in Kilchberg ZH. Inhaber: Horst Kuhn, von Illnau, in Kilchberg ZH. Einzelunterschrift ist erteilt an Rosa Maria Kuhn, von Illnau, in Kilchberg ZH. Handel mit Verpackungsmaterial, insbesondere mit Bändern. Bändlerstrasse 18.

4. Juni 1968. Reisen.  
Kibuz-Tours Gfeller, in Fällanden. Inhaber: Fritz Gfeller, von Rubigen und Fällanden, in Fällanden. Einzelprokura ist erteilt an Fritz Gfeller-Fischer, von Rubigen und Fällanden, in Fällanden. Organisation und Durchführung von Reisen aller Art, insbesondere solcher zum Besuch von israelischen Kibuzzim. Eggerstrasse 10.

4. Juni 1968. Bücher.  
Friedrich Daeniker, in Zürich (SHAB. Nr. 63 vom 15. 3. 1956, S. 690). Buchhandlung und Leihbibliothek. Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «Friedrich Daeniker, Inhaberin Laura Däniker», in Zürich, erloschen.

4. Juni 1968. Bücher.  
Friedrich Daeniker, Inhaberin Laura Däniker, in Zürich. Inhaberin: Laura Däniker-Binder, von Zürich, in Zürich 2. Diese Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Friedrich Daeniker», in Zürich, übernommen. Buchhandlung. In Gassen 11.

4. Juni 1968. Luftentstärkung.  
Desberg AG., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 118 vom 21. 5. 1968, S. 1091). Entstärkung der Luft usw. Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich haben die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

4. Juni 1968.  
Zünd Söhne, Taxameter Wollishofen, in Zürich 2, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 9 vom 13. 1. 1958, S. 110), Taxameterbetrieb. Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

4. Juni 1968. Tuchwaren.  
Lucie Pfister, in Baum a. (SHAB. Nr. 44 vom 22. 2. 1949, S. 510), Handel mit Tuchwaren. Die Firma ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

4. Juni 1968.  
Allgemeine Treuhand A.-G., Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB. Nr. 242 vom 16. 10. 1967, S. 3426), mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschrift von Emil Vogt ist erloschen. Gottlieb Schmid führt seine Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich, nicht mehr als Vizedirektor, sondern als stellvertretender Direktor. Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich, führen neu Rudolf Fehlmann; Werner Meier; Walter Meister; Franz Schumann und Ernst Walder, Vizedirektoren; ihre Prokuren sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich, ist erteilt an Peter Canal, von Arwigo, in Winterthur. Neues Geschäftsdomizil: Bleicherweg 21 in Zürich 2.

4. Juni 1968. Farben, Lacke.  
H. Boller-Benz & Cie. A.G., in Zürich 9 (SHAB. Nr. 80 vom 5. 4. 1962, S. 1014), Fabrikation von und Handel mit Farben, Lacken usw. Gertrud Boller geb. Lüthi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Johann Heinrich Boller-Lüthi ist nicht mehr Delegierter, bleibt jedoch Präsident des Verwaltungsrates und führt weiter Einzelunterschrift. Werner Boller, welcher nun den Doktorstitel führt, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Delegierter desselben und führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neu ist als Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden Eduard Boller, von und in Zürich.

4. Juni 1968.  
Hüppi AG., Strassen- und Tiefbauunternehmung, in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 172 vom 26. 7. 1967, S. 2543). Die Prokura von Gerhard Süss ist erloschen.

4. Juni 1968.  
Bank für Handel und Effekten (Banque pour le Commerce et les Valeurs) (Bank for Commerce and Securities) (Banca per il Commercio e i Valori), in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 123 vom 30. 5. 1968, S. 1842). Die Prokura von Eduard Hasler ist erloschen.

4. Juni 1968. Schokolade-, Confiturerartikel.  
Sposa-Foresta AG., in Wald (SHAB. Nr. 1 vom 3. 1. 1968, S. 3), Fabrikation und Vertrieb von Schokolade- und Confiturerartikeln usw. Die Prokura von Rudolf Eiselin ist erloschen.

4. Juni 1968.  
Internationale Transportgesellschaft Gebrüder Grandond Aktiengesellschaft, Filiale Zürich, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 37 vom 15. 2. 1965, S. 490), mit Hauptsitz unter der Firma «Internationale Transportgesellschaft Gebrüder Grandond Aktiengesellschaft» in Basel. Die Prokura von Johann Linder ist erloschen. Kollektivprokura, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich, ist erteilt an Eugen Baumann, von Egnach, in Rütli ZH, und Hans A. Kohler, von Zürich, in Opfikon.

4. Juni 1968. Versicherungen.  
Reuss & Gmünder, in Zürich 1, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 148 vom 28. 6. 1966, S. 2085). Der Gesellschafter Max Reuss ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Neu ist als Gesellschafter in die Gesellschaft eingetreten Hans Stünzi; seine Prokura ist erloschen. Die Firma lautet neu Gmünder & Stünzi. Der Geschäftsbereich wird neu wie folgt umschrieben: Generalagentur der «Basler Versicherungs-Gesellschaft gegen Feuerchaden» und der «Basler Transport-Versicherungs-Gesellschaft», beide in Basel. Neues Geschäftsdomizil: Nüscherstrasse 44 in Zürich 1.

5. Juni 1968. Pelzmantelverschlüsse.  
L.A. Keskarı & Cie., in Uster, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 165 vom 18. 7. 1963, S. 2102), Fabrikation von Pelzmantelverschlüssen usw. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmebilanz per 31. März 1968 sind an die «L.A. Keskarı AG», in Uster, übergegangen. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

5. Juni 1968. Pelz- und Textilfournituren; Waren aller Art.  
L.A. Keskarı AG, in Uster. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 13. Mai 1968 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Fabrikation von Pelzmantelverschlüssen sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Pelz- und Textilfournituren; die Gesellschaft kann sich auch an anderen Gesellschaften beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, zerlegt in 50 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 2000 durch Verrechnung. Die Gesellschaft übernimmt das Geschäft der Kollektivgesellschaft «L.A. Keskarı & Cie.», in Uster, mit Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmebilanz per 31. März 1968, nach der die Aktiven Fr. 171 322.83 und die Passiven Fr. 8 837.93 betragen zum Preise von Fr. 162 554.90, von welchem Fr. 48 000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht werden. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre: Publikationsorgan oder eingeschriebener Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Kurt Raschle, von und in Zürich. Im weiteren ist Einzelunterschrift erteilt an Leonidas Arthur Keskarı und Charlotte Keskarı, beide deutsche Staatsangehörige, in Uster. Geschäftsdomizil: Seeblickstrasse 14.

5. Juni 1968.  
Handels- und Immobilien AG, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 9. und 13. Mai 1968 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Gütern jeder Art, insbesondere mit Immobilien. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 200 000, zerlegt in 200 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre: Publikationsorgan oder eingeschriebener Brief. Dem Verwaltungsrat bestehend aus zwei bis fünf Mitgliedern gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien Georg Müller, von Rächlisberg, in Weinfelden, Präsident, und Armin Bächle, von Weinfelden, in Kreuzlingen, Vizepräsident. Geschäftsdomizil: Tobelhofstrasse 20 in Zürich 7.

5. Juni 1968. Textilveredlung.  
Aktiengesellschaft Carl Weber (Société anonyme Charles Weber) (Charles Weber, Limited), in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 88 vom 16. 4. 1968, S. 795). Die Generalversammlung vom 10. Mai 1968 hat die Statuten geändert. Die Gesellschaft bezweckt nun die Veredlung und den Vertrieb von Textilien aller Art, kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, überbauen, verwalten und veräussern. Der Verwaltungsrat besteht nun aus einem oder mehreren Mitgliedern.

5. Juni 1968.  
Typomatic Holding AG., in Zürich 6 (SHAB. Nr. 180 vom 4. 8. 1966, S. 2497), Beteiligung an und Finanzierung von kaufmännischen Schulen und Lehrmittelverlagen usw. Die Generalversammlung vom 17. Mai 1968 hat die Statuten abgeändert. Die eintragungsbefähigten Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

5. Juni 1968. Architekturaufträge, Hoch- und Tiefbau.  
Charles Keller SA (Charles Keller AG), bisher in Minusio (SHAB. Nr. 248 vom 23. 1. 1967, S. 3513). Die Generalversammlungen vom 13. und 16. Mai 1968 haben die Statuten, welche ursprünglich vom 12. Januar 1967 datieren, geändert. Die Firma lautet Marbau AG. Sitz der Gesellschaft ist Zürich. Die Gesellschaft bezweckt die Ausführung von Architekturaufträgen, die Übernahme von Arbeiten der Innendekoration und Ausstattung; die Durchführung von Generalunternehmungsaufträgen in der Baubranche; die Erstellung von Hoch- und Tiefbauten; den Erwerb, die Verwaltung und den Verkauf von Immobilien sowie den Handel mit Waren aller Art. Sie kann Darlehen aufnehmen und gewähren, Konsortien bilden und sich an ähnlichen Gesellschaften beteiligen. Grundkapital: Franken 50 000, zerlegt in 500 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Gertrud Keller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschrift ist erloschen. Neu ist als einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift gewählt worden Margot Pfister, von Thalwil, in Zürich. Geschäftsdomizil: Otikerstrasse 61 in Zürich 6 (bei Margot Pfister).

5. Juni 1968. Baukrane.  
J. Huber & Co., in Dietikon. Unter dieser Firma sind Josef Huber, von Hermetschwil, in Dietikon, als unbeschränkt haftender Gesellschafter, sowie Heimo Dieter Lanz, von Langenthal und Eriswil, in Fällanden, und Günther Bernauer, deutscher Staatsangehöriger, in Dogern (Deutschland), als Kommanditäre mit je einer Kommanditumsomme von Fr. 2000, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, die am 1. Juni 1968 ihren Anfang nahm. Den beiden Kommanditären ist Kollektivunterschrift zu zweien erteilt. Handel mit und Unterhalt von Baumaschinen, insbesondere Baukranen. Gasserstrasse 25.

5. Juni 1968. Sanitäre Anlagen.  
W. Rutz, in Obereggsträngen (SHAB. Nr. 50 vom 2. 3. 1954, S. 558), sanitäre Anlagen. Diese Firma ist infolge Übergebanges

des Geschäftes mit Aktiven und Passiven auf die neue Kommanditgesellschaft «Werner Rutz & Co.», in Oberengstringen, erloschen.

5. Juni 1968. Sanitäre und Heizungsanlage.  
**Werner Rutz & Co.**, in Oberengstringen. Unter dieser Firma sind Werner Rutz-Padrutt, von Teufen, in Weiningen, als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und Werner Rutz-Blatter, von Teufen AR, in Oberengstringen, als Kommanditär mit einer durch Verrechnung liberierten Kommanditsumme von Fr. 10 000 eine Kommanditgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1968 ihren Anfang nahm und Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «W. Rutz», in Oberengstringen, übernommen hat. Einzelunterschrift ist erteilt an den Kommanditär Werner Rutz-Blatter. Erstellung von sanitären und Heizungsanlagen. Rebbergstrasse 76.

5. Juni 1968. Blumen.  
**Eve Baumann**, in Zürich. Inhaberin: Eva Baumann-Spycher, von Zürich, in Zürich 6, mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB. Betrieb eines Blumengeschäftes; Blumen-Dekorationen. Stampfenbachstrasse 72.

5. Juni 1968. Autotransporte.  
**Mathäus Schuler**, in Zürich (SHAB. Nr. 84 vom 12. 4. 1950, S. 940), Autotransporte. Diese Firma wird infolge Fehlens der gesetzlichen Voraussetzungen der Eintragungspflicht auf Begehren des Inhabers gelöscht.

5. Juni 1968. Chemisch-technische Produkte.  
«**ASUEL**» **Schmucki & Elmer**, in Rüti. Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 96 vom 26. 4. 1963, S. 1191) chemisch-technische Produkte. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

6. Juni 1968.  
**Alundo-Automaten AG.**, in Dübendorf. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 15. 5. 1968 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit und Betrieb von Automaten aller Art. Grundkapital: Fr. 50 000, zerlegt in 50 voll einbezahlte Inhaberkonten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre: Veröffentlichung im Publikationsorgan oder eingeschriebener Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis vier Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Alex Unterfinger, von Luzern und Dübendorf, in Zürich; er führt Einzelunterschrift. Geschäftsdirektor: Zürichstrasse 65.

6. Juni 1968. Pharmazeutische und chemische Produkte.  
**Feedchem AG**, in Zürich 11 (SHAB. Nr. 4 vom 6. 1. 1967, S. 46), Import und Export von pharmazeutischen, chemischen und chemisch-technischen Roh- und Grundstoffen usw. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Thunstetten (SHAB. Nr. 118 vom 21. Mai 1968, S. 1091) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

6. Juni 1968. Rohprodukte.  
**Ifada S.A.**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 80 vom 4. 4. 1968, S. 714), Handel mit jeglichen Rohprodukten usw. Die Eidgenössische Steuerverwaltung hat die Zustimmung zur Löschung dieser Firma erteilt. Sie wird daher im Handelsregister gelöscht.

6. Juni 1968.  
**Genossenschaft Strandbad Horgen-Käpfnach**, in Horgen (SHAB. Nr. 137 vom 15. 6. 1961, S. 1722). Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich haben die Zustimmung zur Löschung dieser Firma erteilt. Sie wird daher im Handelsregister gelöscht.

6. Juni 1968.  
**Kalat Holding A.-G.**, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 281 vom 30. 11. 1961, S. 3486) Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 3. Mai 1968 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

6. Juni 1968. Spezialfahrzeuge, Waren aller Art.  
**Dr. K. Schleuniger & Co.**, in Zürich 6, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 274 vom 22. 11. 1966, S. 3689), Fabrikation von Spezialfahrzeugen und Maschinen, Handel mit Waren aller Art usw. Kollektivprokura ist erteilt an Frank Ed. Stahl, von Zürich und Gelterfingen, in Zollikon ZH; er zeichnet ausschliesslich mit je einem der Unterschrift führenden Zeichnungsberechtigten, jedoch nicht mit einem der übrigen Prokuristen.

6. Juni 1968. Mineralölprodukte.  
**Jean Osterwald & Cie.**, in Zürich 11, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 259 vom 4. 11. 1960, S. 3149), Handel mit Mineralölprodukten. Die Prokuren von Otto Tanner, Paul Tanner und Alex Luzzi sind erloschen. Adolf Freitag ist zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt worden; seine Prokura ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Rolf Boll, von Beringen und Schaffhausen, in Winkel b. Büllach, Fritz Brack, von Mönthal AG, in Zürich und Erich Dürmüller, von St. Gallen und Gaiserwald, in Maur ZH.

6. Juni 1968.  
**Migros-Genossenschafts-Bund**, in Zürich 5, Genossenschaftsverband (SHAB. Nr. 97 vom 26. 4. 1968, S. 889). Die Unterschrift von Hans Tschudi ist erloschen.

6. Juni 1968. Werbung.  
**Team AG**, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 103 vom 3. 5. 1968, S. 950), Betrieb einer Werbeagentur usw. Neues Geschäftsdirektor: Mainstrasse 30 in Zürich 6.

6. Juni 1968. Gummiprodukte, technische Artikel.  
**Tegum AG**, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 153 vom 4. 7. 1967, S. 2274), Vertrieb von Gummi- und Kunststoffprodukten sowie anderen technischen Artikeln usw. Die Prokuren von Claude Berchten und Heini Schärer sind erloschen.

6. Juni 1968. Autoreparaturen.  
**Oskar Bader's Erben**, in Kloten, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 282 vom 2. 12. 1958, S. 3209), Betrieb einer Autoreparaturwerkstätte usw. Infolge Vererlichung hat die Gesellschafterin Elvira Bader den Familiennamen Frei erhalten; sie bleibt Bürgerin von Zürich und wohnt weiterhin in Kloten.

6. Juni 1968.  
**Privatfinanz- und Verwaltung-Aktiengesellschaft**, in Zollikon (SHAB. Nr. 111 vom 13. 5. 1968, S. 1023), Verwaltung und Überwachung von Vermögensanlagen usw. Die Prokuren von Max Eggenschwiler und Giordano Poggolini sind erloschen.

6. Juni 1968.  
**Möbel-Transport AG**, in Zürich 11 (SHAB. Nr. 53 vom 5. 3. 1965, S. 693), Ausführung von Transporten aller Art usw. Neues Geschäftsdirektor: Roggenstrasse 10 in Zürich 5.

6. Juni 1968.  
«**Bernina**» **Storenfabrik Kurt Fischer**, in Zürich (SHAB. Nr. 209 vom 7. 9. 1967, S. 2975). Neues Geschäftsdirektor: Zielackerstrasse 21.

6. Juni 1968.  
**Architekturbüro M. Zollinger AG**, Zürich, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 160 vom 13. 7. 1965, S. 2195). Neues Geschäftsdirektor: Falkenstrasse 26 in Zürich 8.

6. Juni 1968.  
**KAFAG Aktiengesellschaft für die Verwaltung von Anlagefonds**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 249 vom 24. 10. 1967, S. 3521). Die Prokura von Walter Mosimann ist erloschen.

6. Juni 1968. Mineralöle.  
**Raffinerie Russikon AG**, in Russikon (SHAB. Nr. 48 vom 27. 2. 1967, S. 709, Raffinierung und Regenerierung von Mineralölen usw. Die Prokura von Erwin Deubelbeiser ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Walter Schmidli, von Dättlikon ZH, in Eggersriet SG.

6. Juni 1968.  
**Kommerzialbank A.G.**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 85 vom 10. 4. 1968, S. 767). Henri Müller und Dr. Gad Fritz Weisskopf sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Antoine Hafner, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

6. Juni 1968. Metalle.  
**Alean S.A.**, in Zürich 8 (SHAB. Nr. 155 vom 6. 7. 1967, S. 2302), Herstellung von Metallen usw. Dr. Stefano Bonzanigo und Hermann Weisser sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Prokura von Fritz Luczinger ist erloschen.

6. Juni 1968.  
**Ameropa Immobilien Investment A.G.**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 111 vom 13. 5. 1968, S. 1023). Neues Geschäftsdirektor: Löwenstrasse 11 in Zürich 1.

6. Juni 1968. Elektrotechnische Artikel.  
**Walter Gehert**, in Küssnacht (SHAB. Nr. 23 vom 29. 1. 1963, S. 278), Handel mit und Fabrikation von elektrotechnischen Artikeln. Die Firma lautet nun «Senikron», W. Gehert. Die Unterschrift von Liselotte Gehert ist erloschen. Neues Geschäftsdirektor: Zürichstrasse 64.

6. Juni 1968. Schutzrechte.  
**Mepag A.G.**, in Greifensee (SHAB. Nr. 300 vom 22. 12. 1966, S. 4064), Erwirkung, Verwaltung und Verteidigung von immateriellen Schutzrechten jeder Art usw. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Diethelm Utzinger, von Bachenbühlach, in Zürich.

6. Juni 1968. Präzisionsapparate.  
**Perkin-Elmer AG**, in Zürich 8 (SHAB. Nr. 7 vom 11. 1. 1965, S. 94), Handel mit feinmechanischen Präzisionsapparaten usw. Die Unterschrift von Paul O. Amrhein ist erloschen. Neu ist zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt worden Dr. Gino Caroti, italienischer Staatsangehöriger, in Mailand.

6. Juni 1968.  
**N. Sigg & Co. AG Importagentur**, in Zürich 7 (SHAB. Nr. 28 vom 4. 2. 1965, S. 374). Die Prokuren von Heinrich Maag und Friedrich Scholl sind erloschen.

6. Juni 1968. Lebensmittel.  
**Pienie A.G.**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 209 vom 9. 9. 1959, S. 2502), Ankauf und Verkauf von Lebensmitteln aller Art usw. Kurt Kneifwolf und Dr. Max Karl Gubler sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu ist in den Verwaltungsrat ohne Zeichnungsbefugnis gewählt worden Bruno Gideon, von Lengnau AG, in Zürich.

6. Juni 1968. Technische Dienste; Schulung.  
**Univac Services A.G.**, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 188 vom 14. 8. 1967, S. 2726), Leistung von technischen Diensten und Schulung jeder Art auf dem Gebiete der mit «Univac» bezeichneten Maschinen und Apparate usw. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Walter Haemmerle, von Gottlieben, in Oberrieden, und Julian A. I. St. V. Kensington, britischer Angehöriger, in Meyrin GE.

6. Juni 1968.  
**Landwirtschaftliche Genossenschaft Volken**, in Volken (SHAB. Nr. 90 vom 19. 4. 1966, S. 1250). Sein Vertreter mit Einzelunterschrift ist ernannt worden Andreas Dornbierer, von Thal SG, in Volken.

6. Juni 1968. Beteiligungen.  
**Heidelberger & Hauser**, in Zürich 9, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 12 vom 16. 1. 1968, S. 89), Beteiligung an Firmen auf dem Gebiet der Werbung und des Verkaufs. Die Gesellschafter René Heidelberger und Pierre Hauser leben in Gütertrennung.

6. Juni 1968. Dämme, Pelze.  
**UHAG Handels A.G.**, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 26 vom 1. 2. 1968, S. 219), Import und Export von Dämmen und Pelzen usw. Neues Geschäftsdirektor: Dahlstrasse 16 in Zürich 8 (bei Dr. Rudolf Bossard).

6. Juni 1968.  
**Finanzbank A.-G. (Banque Financière S.A.)**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 26 vom 1. 2. 1967, S. 400). Die Prokura von Rudolf Widmer ist erloschen.

6. Juni 1968.  
**Profleisch AG**, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 303 vom 27. 12. 1966, S. 4109), Betrieb einer Schlächtereie und Handel mit Fleisch. Neues Geschäftsdirektor: Hohlstrasse 343 in Zürich 4.

6. Juni 1968. Hersteller- und Fabrikationsrechte.  
**SIT A.-G.**, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 176 vom 31. 7. 1963, S. 2239), Verkauf von Hersteller- und Fabrikationsrechten usw. Neues Geschäftsdirektor: Bodmerstrasse 14 in Zürich 2.

6. Juni 1968. Mineralische Rohstoffe.  
**Silea A.G.**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 219 vom 19. 9. 1967, S. 3109), Kauf und Vertrieb von mineralischen Rohstoffen usw. Die Prokura von Emil Holz ist erloschen.

6. Juni 1968. Waren aller Art.  
**Berger A.G. Handelsgesellschaft**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 68 vom 22. 3. 1966, S. 942), Ein- und Ausfuhr von sowie Transithandel mit Waren aller Art usw. Infolge Vererlichung hat die Prokuristin Chantal Berger den Familiennamen Schmalz und das Bürgerrecht von Meisberg erhalten; sie wohnt nun in Uster. Der Prokurist Martin Bartenstein wohnt nun in Greifensee.

6. Juni 1968.  
**Farabewa AG. Versicherungsgesellschaft**, in Zürich 8 (SHAB. Nr. 69 vom 23. 3. 1967, S. 1021). Alfred Heusser sen. ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Alfred Heusser jun., bisher Vizepräsident des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neu sind in den Verwaltungsrat ohne Zeichnungsbefugnis gewählt worden Klara Heusser-Hitz, von Hombrechtikon, in Küssnacht, als Vizepräsidentin, und Dr. Jürg Furger, von Vals, in Küssnacht.

6. Juni 1968. Elektronische Apparate.  
**Dezet AG**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 151 vom 1. 7. 1966, S. 522), Herstellung von und Handel mit elektronischen Apparaten usw. Josef Leuppi, dieser infolge Todes, sowie Karl Hafner sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Ru-

dolf Diener, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates und führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neues Geschäftsdirektor: Langstrasse 4, in Zürich 4.

6. Juni 1968.  
**Alpine Luft-Transport AG**, in Kloten (SHAB. Nr. 122 vom 27. 5. 1966, S. 1730). Neu ist in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden Helmuth Scherrer, von Lütisburg, in Oberengstringen.

6. Juni 1968. Waren aller Art.  
**Kirana AG**, in Zürich 9 (SHAB. Nr. 66 vom 19. 3. 1968, S. 581), Handelsgeschäfte aller Art usw. Robert W. Schafroth ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt und führen Einzelunterschrift: Dr. Oskar Blättler, von Hergiswil, in Magadino, als Präsident; Paul Stoller, von Kandergrund, in Zürich, als Vizepräsident, und Karl Heinz Hübeler, deutscher Staatsangehöriger, in München, als Delegierter.

#### Bern - Berne - Berna Bureau Aarwangen

5. Juni 1968. Architekturbüro usw.  
**Hector Egger AG**, in Langenthal, Architekturbüro, Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB. Nr. 102 vom 3. 5. 1967, S. 1511). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Rudolf Jaberg, von Radelingen BE, in Langenthal.

5. Juni 1968. Eisenbau usw.  
**Hans Kohler & Sohn AG**, in Wynau, Betrieb einer Eisenbauwerkstätte, Fabrikation von Apparaten, runden und kubischen Blechgegenständen, Bauschlosserei (SHAB. Nr. 101 vom 2. 5. 1963, S. 1259). Hans Kohler-Richard ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Ruth Trauffer-Kohler, von Lauterbrunn, in Wynau; sie führt Einzelunterschrift.

#### Bureau Bern

6. Juni 1968.  
**Sahli & Co. Flachdachbau**, in Bern. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 1. Januar 1968 begonnen hat. Unbeschränkt haftende Gesellschafterin ist Therese Sahli-Huber, mit Zustimmung ihres Ehemannes Otto Sahli, von Wohlen bei Bern, in Frauenkappelen. Kommanditäre sind Georges Hauchecorne, von und in Bern, und Arthur Pfeiffer, von Krauchthal, in Basel, je mit Barkommanditen von Fr. 10 000. Ausführung von Flachdächern, Grundwasserisolationen, Terrassenbau, vertikale Bausolationen, Abdichtungen und Isolationen aller Art. Sulgenbachstrasse 10.

6. Juni 1968.  
**Beweg Maschinenfabrik AG in Liquidation**, in Gasel, Gemeinde Köniz (SHAB. Nr. 5 vom 7. 1. 1966, S. 53). Die Firma wird nach beendigter Liquidation gelöscht.

6. Juni 1968. Holzimprägnierung usw.  
**Hans Scheidegger**, in Bern, Imprägnierung und Verkauf von Hölzern aller Art (SHAB. Nr. 298 vom 21. 12. 1965, S. 3983). Am 2. Mai 1968 hat der Konkursrichter von Bern die konkursamtliche Liquidation der ausgeschlagenen Erbschaft des Firmeninhabers angeordnet. Infolgedessen wird die Firma von Amtes wegen gestrichen.

6. Juni 1968. Verwaltungen, Beteiligungen usw.  
**Llwa A.G.**, in Bern, Handel mit Liegenschaften und Waren aller Art usw. (SHAB. Nr. 283 vom 4. 12. 1959, S. 3335). An der Generalversammlung vom 22. Mai 1968 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Sie bezweckt nun: Verwaltungen, Beteiligungen und Vermögensanlage, Handel mit Liegenschaften und Wertpapieren.

6. Juni 1968. Nachrichtentechnik usw.  
**Haster A.G.**, in Bern, Fabrikation, Bau, Installation und Vertrieb von Apparaten und Anlagen aller Art, insbesondere für das Gebiet der Nachrichtentechnik usw. (SHAB. Nr. 297 vom 19. 12. 1967, S. 4158). Die Prokura von Louis Cerutti ist erloschen. Der Prokurist Dr. Walter Haute wohnt nun in Belp.

6. Juni 1968.  
**Aktiengesellschaft Chocolat Tobler (Société anonyme Chocolat Tobler) (Società anonima Chocolat Tobler) (Chocolat Tobler Limited)**, in Bern (SHAB. Nr. 113 vom 18. 5. 1967, S. 1684). Curt Feller, von Thun-Strättlingen, in Laupen, und Prof. Dr. Paul Stocker, von Obermumpf, in Stettlen, wurden als neue Mitglieder des Verwaltungsrates gewählt; sie führen die Unterschrift nicht. Das Verwaltungsratsmitglied Dr. Jean Holz wohnt nun in Morges, die Vizepräsidenten Max Baumann und Mario Macri in Bern, der Vizepräsident Erich Reichmuth sowie die Prokuristen Heinz Moser und Hans Schneider in Bremgarten bei Bern.

6. Juni 1968. Wirtschaft.  
**Fritz Walter Fankhauser**, in Bern, Betrieb der Wirtschaft «zum Zähringer» (SHAB. Nr. 185 vom 12. 8. 1959, S. 2263). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

6. Juni 1968.  
**Schweizerische Käseunion A.G. (Union suisse du commerce de fromage S.A.) (Unione svizzera pel commercio del formaggio S.A.) (Swiss Cheese Union Inc.)**, in Bern (SHAB. Nr. 182 vom 7. 8. 1967, S. 2657). Prof. Dr. Rudolf Probst, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, sowie Hans Gfeller sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Es wurden gewählt: Max Brand, von Ursenbach, in Bern, als Präsident, und Hans Tschanz, von Röttenbach 1. E., in Grosshöchstetten, als Mitglied des Verwaltungsrates. Max Brand führt Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Jean-Paul Gintzburger, von Basel, in Köniz.

6. Juni 1968. Flachdachelemente usw.  
**Salisol AG**, in Bern. Mit Statuten vom 17. Mai 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Entwicklung und Herstellung von Flachdachelementen sowie Dachelementen für geneigte Dächer; Erstellung von Fassadenisolationen; Ausführung von Fassadenverkleidungen; Auswertung von Patenten und Verfahren und der dazugehörigen Maschinen und Geräte; Verkauf der Produkte; Import von Rohmaterial. Die Gesellschaft kann sich an verwandten Betrieben beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 80 000, eingeteilt in 80 Namensaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Otto Sahli, von Wohlen bei Bern, in Frauenkappelen, Präsident; Reinhold Berchtold, deutscher Staatsangehöriger, in Ostermündigen, Gemeinde Bolligen, Vizepräsident; Fritz Rohrer, von Bolligen, in Frauenkappelen; Arthur Pfeiffer, von Krauchthal, in Basel, und Georges Hauchecorne, von und in Bern. Otto Sahli führt Einzelunterschrift, Reinhold Berchtold und Arthur Pfeiffer zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftsdirektor: Lindenrain Nr. 1a.

#### Bureau Büren an der Aare

6. Juni 1968. Heizungen usw.  
**Hans Schlupe**, in Büetigen, Heizungen, Oelfeuerungen, Sanitärspenglerei, in Konkurs (SHAB. Nr. 6 vom 9. 1. 1968, S. 39). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

#### Bureau Burgdorf

Nachtrag.  
**Kantonalbank von Bern**, Zweigniederlassung in Burgdorf (SHAB. Nr. 124 vom 29. 5. 1968, S. 1152). Staatsinstitut mit Hauptsitz in Bern. Alfred Schneider ist Direktor der Generaldirektion.



## Luzern — Lucerne — Lucerna

27. Mai 1968. Zimmerei, Schreineri.  
**K. Zimmerli**, in Rüdtilgen, Betrieb eines Zimmer- und Schreinergeschäftes (SHAB. Nr. 160 vom 12. 7. 1948). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «K. Zimmerli Erben», in Rüdtilgen, übernommen.

27. Mai 1968. Sägerei, Holzbau usw.  
**K. Zimmerli Erben**, in Rüdtilgen, Elsa Zimmerli geb. Gloor, Karls Witwe, Karl-Heinz Zimmerli und Rosmarie Zimmerli, alle von Unterentfelden, in Rüdtilgen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1968 begonnen hat, und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Einzel-firma «K. Zimmerli», in Rüdtilgen, übernommen hat. Die Gesellschafter zeichnen zu zweien. Sägerei, Holzbau, Holzhandel.

27. Mai 1968.  
**Aebi Holding AG**, in Burgdorf (SHAB. Nr. 29 vom 5. 2. 1968, S. 247). Peter Sommer, von Dürrenroth, in Burgdorf, wurde zum Prokuristen ernannt. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

29. Mai 1968.  
**Genossenschaft Haus Kirchbühl Nr. 12 Burgdorf**, in Burgdorf, Erwerb und Verwaltung des Hauses Nr. 12 am Kirchbühl, Burgdorf (SHAB. Nr. 63 vom 15. 3. 1956, S. 690). Laut Beschluss der Generalversammlung vom 16. Oktober 1967 hat die Genossenschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation beendet ist, wird die Firma gelöscht.

## Bureau de Courtelary

23 avril 1968.  
**Chocolats Camille Bloch, Société anonyme**, à Courtelary (FOSC. du 3. 5. 1967, No 102, p. 1512). Kurt Stalder, de Lützel-flüb, à Pieterlen, a été nommé vice-directeur avec signature collective à deux.

## Bureau de Delémont

4 juin 1968. Salon de coiffure.  
**César Flückiger**, à Delémont. Le chef de la maison est César Flückiger, de Rohrbach BE, à Delémont. Coiffure pour dames et messieurs. Rue de l'Hôpital 9.

6 juin 1968.  
**Société de laiterie de Roggenburg**, à Roggenburg, société coopérative (FOSC. du 14. 1. 1963, No 10, p. 116). Le secrétaire-caissier Adolf Bloch, démissionnaire, ne fait plus partie du comité; sa signature est radiée. Il est remplacé par Willy Jacquemai, de et à Roggenburg. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire-caissier.

## Bureau Laupen

5. Juni 1968. Sandstrahlentrostungen.  
**E. Krähenbühl, Sohn**, in Bern (SHAB. Nr. 122 vom 29. 5. 1958, S. 1466). Die Firma bat den Sitz nach Rosshäusern, Gemeinde Mübleberg, verlegt. Inhaber der Firma ist Hans Ewald Krähenbühl, von Rosshöchstetten, nun in Rosshäusern, Gemeinde Mübleberg. Ausführung von Sandstrahlentrostungen und Industrie-strichen, Malergeschaft.

5. Juni 1968.  
**Dreschgenossenschaft Mühlberg und Umgebung**, in Allenlütten, Gemeinde Mühlberg (SHAB. Nr. 67 vom 22. 3. 1965, S. 890). Ernst Mäder ist als Vizepräsident und Kassier aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Als neuer Vizepräsident und Kassier wurde in den Vorstand gewählt: Heinz Reinhard, von Lützelflüb, in Juchlisau, Gemeinde Mühlberg. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit Präsident und Sekretär.

5. Juni 1968.  
**Wasserversorgungsgenossenschaft Rosshäusern**, in Rosshäusern, Gemeinde Mühlberg (SHAB. Nr. 248 vom 23. 10. 1962, S. 3034). Präsident Fritz Krummen ist aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist Ernst Stooss, von Wileroligen, in Rosshäusern, Gemeinde Mühlberg. Er zeichnet zu zweien mit dem Sekretär/Kassier.

6. Juni 1968.  
**Ersparniskasse des Amtsbezirkes Laupen**, in Laupen, Genossenschaft (SHAB. Nr. 153 vom 5. 7. 1965, S. 2100). Die an Albert Graf erteilte Prokura ist erloschen.

6. Juni 1968.  
**Bürgerschaftskasse der Ersparniskasse des Amtsbezirkes Laupen**, in Laupen, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 152 vom 3. 7. 1965, S. 2088). Otto Wüthrich ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die an Albert Graf erteilte Prokura ist erloschen.

## Bureau Nidau

5. Juni 1968. Lebensmittel.  
**Willy Spitznagel-Gnägli**, in Tüscherz-Alfermée. Inhaber der Firma ist Willy Spitznagel-Gnägli, von Seehof BE, in Tüscherz-Alfermée. Handel mit Lebensmitteln. Dorfweg 15.

6. Juni 1968. Bilder.  
**A. Annichini**, in Nidau, Handel mit selbst hergestellten Bildern (Kunstmalerie) (SHAB. Nr. 114 vom 21. 5. 1964, S. 1583). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Pieterlen (SHAB. Nr. 126 vom 31. 5. 1968, S. 1169) im Handelsregister von Nidau von Amtes wegen gelöscht.

## Bureau Saanen

6. Juni 1968. Blumen.  
**René Stricker**, in Saanen. Inhaber der Firma ist René Stricker, von Schwllbrunn, in Saanen. Handel mit Blumen, Friedhofgärtneri.

## Bureau Thun

6. Juni 1968. Bäckerei.  
**Fritz Portenier-Kühli**, in Thun. Inhaber der Firma ist Fritz Portenier, von Melkirch, in Thun. Bäckerei. Bälliz 10.

6. Juni 1968. Holzbau.  
**Bläuer & Ramseier**, in Gwatt, Gemeinde Thun, Holzbaugeschäft, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 54 vom 6. 3. 1951, S. 574). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Walter Bläuer am 30. April 1968 aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Ernst Ramseier, von Lauperswil, in Gwatt, Gemeinde Thun, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR fortgesetzt. Die Firma lautet nun **E. Ramseier, Holzbau**. Neues Geschäftsdomicil: Hofackerstrasse 4.

6. Juni 1968. Hotel-Restaurant usw.  
**Hans Gygax-Höfler**, in Thun. Inhaber der Firma ist Hans Gygax, von Seehof BE, in Thun. Betrieb des Hotel-Restaurants Ochsen, Engros-handel mit Genussmitteln, insbesondere mit Konfiserie und Schokolade. Untere Hauptgasse 7.

## Bureau Trachselwald

Nachtrag.  
**Kantonbank von Bern**, Zweigniederlassung in Hutt-wil (SHAB. Nr. 128 vom 4. 6. 1968, S. 1184), Staatsinstitut mit Hauptsitz in Bern. Alfred Schneider ist Direktor der Generaldirektion.

29. Mai 1968. Uhren und Bijouteriewaren.  
**Hans Zürcher**, in Wasen, Gemeinde Sumiswald. Inhaber der Firma ist Hans Zürcher, von Sumiswald, in Wasen i. E., Gemeinde Sumiswald. Handel mit und Reparaturen von Uhren und Bijouteriewaren. Dorfstrasse.

sauer, von Grub, Gemeinde Eggersriet, in Zollikon. Er führt Einzel-unterschrift.

6. Juni 1968.  
**Schiffskonstruktionen GmbH**, in Glarus, Patente und Geheim-verfahren, sowie technische Konstruktionen auf dem Gebiete des Schiffbaus (SHAB. Nr. 50 vom 1. 3. 1963, S. 746). Die Prokura von Paul Müller ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Walter Mengelt, von Glarus und Spilgen, in Glarus.

6. Juni 1968. Wein, Spirituosen.  
**Société Anonyme Solete**, in Glarus, Handel mit Wein und Spirituosen (SHAB. Nr. 19 vom 24. 1. 1963, S. 229). An der ausser-ordentlichen Generalversammlung vom 30. Mai 1968 wurden die Statuten revidiert. Das Aktienkapital von Fr. 100 000, bisher eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, wurde in 1000 Namenaktien zu Fr. 100 umgewandelt. Ferner werden je 1000 auf den Namen lautende Genuss-Scheine Serien A und B ohne Nennwert ausgegeben, welche Anspruch auf einen Teil des Reingewinns und des Liquidationserlöses gewähren.

6. Juni 1968. Papier, Dekorationsartikel.  
**Kurt Hauser**, in Näfels. Inhaber dieser Einzelfirma ist Kurt Hauser, von und in Näfels. Papier en gros. Fabrikation von Festtags- und Dekorationsartikeln.

## Zug — Zoug — Zugo

4. Juni 1968.  
**F. H. I. Finanz-, Handels- und Investment AG**, in Zug. Mit Statuten vom 30. Mai 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Beschaffung von Finanzierungen aller Art und von Versicherungsverträgen; Handel mit sowie Import und Export von Waren im In- und Ausland; Beratung und Betreuung von Vermögensanlagen, insbesondere von Investmentzertifikaten; Uebernahme und Führung von Treubandgeschäften aller Art; Erwerb, Betreuung und Verwertung von Lizenzen und Patenten; An- und Verkauf von Grundstücken und grundstücksgleichen Rechten aller Art sowie Bau-betreuung mit allen damit verbundenen Leistungen, wie Erschlies-sung, Parzellierung und Verwaltung von Grundstücken, Uebernahme von Architekturleistungen, Bauführung und Vermittlung von Bau-finanzen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Mitteilungen und Ein-ladungen an die Aktionäre erfolgen im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, oder, sofern die Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Ver-waltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mit-glied mit Einzelunterschrift ist Dr. Josef Schwermann, von Risch und Zug, in Zug. Domicil: Bahnhofstrasse 5 (bei Dr. J. Schwermann).

5. Juni 1968.  
**Fibeta-Holding GmbH**, in Zug, Erwerb und dauernde Verwaltung von Wertschriften und Beteiligungen an anderen Gesellschaften usw. (SHAB. Nr. 289 vom 10. 12. 1963, S. 3508). Renate Böhm geb. von Waldhausen ist infolge Todes als Gesellschafterin und Geschäftsführerin ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Laut Erb-gang wurde ihr Stammanteil von Fr. 745 000 auf deren Sohn, Stephan Böhm, deutscher Staatsangehöriger, in Essen-Bredney (West-Deutschland), übertragen. An der ausserordentlichen Gesellschafter-versammlung vom 24. Mai 1968 wurden die Statuten entsprechend revidiert. Stephan Böhm wurde ebenfalls zum Geschäftsführer ernannt. Er führt Einzelunterschrift.

5. Juni 1968. Flugmaterial usw.  
**Travelair AG**, in Zug, Handel mit Flugmaterial aller Art usw. (SHAB. Nr. 98 vom 26. 4. 1967, S. 1417). Zum Direktor wurde ernannt: Dr. Fridolin Zweifel, von Linthal, in Zug. Er führt Einzel-unterschrift.

5. Juni 1968.  
**Arno AG, Immobilien- und Bauplanung**, bisher in Zürich (SHAB. Nr. 263 vom 9. 11. 1966, S. 3541). An der ausserordentlichen General-versammlung vom 16. Mai 1968 wurde der Sitz nach Zug ver-legt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt Planung und Durchführung aller im Zusammenhang mit Liegenschaften und Grundstücken stehenden Geschäften, insbesondere Planung und Projektierung von Ueberbauungen; Erstellung von Wohn- und Industriebauten für eigene oder fremde Rechnung; Vermietung, Kauf und Verkauf, Handel mit Liegenschaften und Grundstücken; Verwaltung von Liegenschaften; Uebernahme und Ausführung von Werkverträgen für die Erstellung von Neubauten als Generalunternehmer. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 18. September 1964. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fran-ken 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilun-gen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, dem Schweizerischen Handelsamtsblatt, oder, sofern Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschrie-benen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Alfredo Bar-atti, von Astano TI, in Zürich. Domicil: Poststrasse 20 b (bei Talva Zug AG).

5. Juni 1968.  
**Commercial Metals Company AG**, in Zug, Handel mit Roh- und Fertigprodukten, insbesondere mit Eisen, Stahl, Edelmetallen und anderen Metallen usw. (SHAB. Nr. 302 vom 27. 12. 1967, S. 4230). Francis Humbert ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unter-schrift ist erloschen. Als einziges Mitglied des Verwaltungsrates wurde gewählt: Dr. Alois Hürlimann, von und in Walchwil. Er führt Einzelunterschrift.

5. Juni 1968.  
**Flair-Finance & Business AG**, in Zug, Durchführung von Finanz-geschäften; Vornahme von Organisationen und Marktuntersuchun-gen usw. (SHAB. Nr. 30 vom 6. 2. 1968, S. 254). Dr. Guido M. Renggli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unter-schrift ist erloschen. Dr. A. Frohrie, bisher Präsident, ist nun ein-ziges Verwaltungsratsmitglied; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

## Freiburg — Fribourg — Friburgo

## Bureau d'Estavayer-le-Lac

4 juin 1968.  
**Société immobilière La Châlonaise S.A.**, à Estavayer-le-Lac (FOSC. du 22. 9. 1947, p. 2749). Charles Chassot, démissionnaire, ne fait plus partie de l'administration; sa signature est radiée. Ernest Holz, de et à Estavayer-le-Lac, a été désigné en qualité d'adminis-trateur unique; il continue à engager la société par sa signature in-dividuelle. La signature individuelle a en outre été conférée à Jacques Holz, d'Estavayer-le-Lac, à Genève.

## Bureau de Fribourg

5 juin 1968. Installations sanitaires, chauffage central.  
**Marcel Baechler**, à Fribourg, installations sanitaires, chauffage central (FOSC. du 29. 5. 1967, No 122, p. 1827). La raison est ra-diée par suite de cessation de commerce.

5 juin 1968.  
**Syndicat d'élevage de la race tachetée rouge de Belfaux**, à Bcl-faux, société coopérative (FOSC. du 26. 5. 1961, No 120, p. 1495). Julien Tinguely n'est plus président, mais reste membre du comité; sa signature est radiée. Louis Bapst, de La Roche, à Belfaux, jusqu'ici vice-président est nommé président. Ernest Rohrer, de Bolligen BE, à Corminboeuf, est nommé vice-président. La société est engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président et du secrétaire.

5 juin 1968.  
**Marian Films S.A.**, à Fribourg (FOSC. du 24. 10. 1966, No 249, p. 3342). Par ordonnance du 20 mai 1968, l'autorité tutélaire a nom-

6. Juni 1968. Inserate.  
**Permedia AG**, in Luzern. Unter dieser Firma besteht mit Statuten vom 22. Mai 1968 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: die Exklusiv-Vertretung für den Inseratenteil von bzw. Inseraten-vertretung zugunsten von Periodika, Zeitschriften, Fachschriften, Sonderpublikationen und Inseratenträgern; Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von Liegenschaften. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder im Publikationsorgan. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Maurice Pichon, von Langirod VD, in Lausanne. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Hans Schneider, von Luzern und Dörfingen, in Horw, und Walter Vonlaufen, von und in Luzern. Adresse: Pilatusstrasse 14 (eigenes Büro).

6. Juni 1968. Kaffee.  
**Hochstrasser & Co.**, in Luzern, Kaffeerösterei usw. (SHAB. Nr. 50 vom 1. 3. 1966, S. 679). Der Kommanditär Viktor Giopp-Hochstrasser wohnt nun in Buochs NW.

6. Juni 1968.  
**Kleiderfabrik Hochdorf A.G.**, in Hochdorf (SHAB. Nr. 14 vom 18. 1. 1967, S. 210). Als neues Mitglied wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Dr. Karl Wick, von und in Luzern. Der Vizepräsident heisst jetzt Robert Frey-Buch. Sämtliche Verwaltungsräte führen nun Kollektivunterschrift zu zweien unter sich.

6. Juni 1968.  
**Walo A. Meyer-Bauer, Treuhandstelle AG**, Luzern, in Luzern (SHAB. Nr. 14 vom 18. 1. 1968, S. 109). Einzelprokura wurde erteilt an Bruno Widmer, von Luzern, in Oberwil ZG. Neue Adresse: Schwaneplatz 7.

6. Juni 1968.  
**Trisa Bürstenfabrik AG Triengen**, in Triengen (SHAB. Nr. 10 vom 13. 1. 1967, S. 143). Die Unterschrift von Josef Habermacher-Räber und die Prokura von Franz Kost sind erloschen. Josef Habermacher-Räber bleibt Mitglied des Verwaltungsrates ohne Unter-schrift. Ernst Pfenniger wurde in den Verwaltungsrat gewählt. Er führt nun Kollektivunterschrift zu zweien. Seine Prokura ist erloschen. Zu Prokuristen wurden ernannt: Heinrich Hürzeler, von und in Verkheim; Alois Gili, von und in Triengen, und Walter Vonar-burg, von und in Triengen. Sie zeichnen zu zweien.

6. Juni 1968.  
**Utility Service AG (Utility Service SA) (Utility Service Ltd.)**, in Luzern, Erbringung von Dienstleistungen usw. (SHAB. Nr. 118 vom 24. 5. 1967, S. 1764). Laut öffentlicher Urkunde vom 2. August 1967 hat diese Aktiengesellschaft die Auflösung beschlossen. Die Firma ist nach beendeter Liquidation erloschen.

## Glarus — Glaris — Glarona

31. Mai 1968. Hoch- und Tiefbau.  
**Hermann Feldmann**, in Bilten, Ausführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten (SHAB. Nr. 132 vom 9. 6. 1960, S. 1766). Diese Firma wird gelöscht. Aktiven und Passiven werden durch die nachstehend eingetragene «Hermann Feldmann A.G., Bauunternehmung», in Bilten, übernommen.

31. Mai 1968.  
**Hermann Feldmann A.G., Bauunternehmung**, in Bilten. Mit Statuten vom 31. Mai 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Betrieb einer Bauunternehmung (Hoch- und Tiefbau), insbesondere die Weiterführung der bisherigen Einzel-firma «Hermann Feldmann», in Bilten; Erwerb, Erstellung, Verwal-tung und Veräußerung von Liegenschaften; Uebernahme von Ver-tretungen; Verwertung von Patent-, Lizenz- oder irgendwelchen Rech-ten sowie Durchführung von kommerziellen Finanzgeschäften. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Gemäss Vertrag vom 31. Mai 1968 über-nimmt die Gesellschaft Aktiven und Passiven der bisherigen Einzel-firma «Hermann Feldmann», in Bilten, gemäss Bilanz per 1. Januar 1968, wonach die Aktiven Fr. 2 199 948.23 und die Passiven Fran-ken 1 693 656.16 betragen, zum Uebernahmepreis von Franken 506 292.07, wovon Fr. 100 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktio-näre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 7 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunter-schrift ist Hermann Feldmann, von Glarus, in Bilten. Einzelprokura ist erteilt an Sophie Feldmann-Schirmer, von Glarus, in Bilten. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Hans Brunner, von Schübel-bach, in Niederurnen. Geschäftsdomicil: im Grund.

6. Juni 1968. Beteiligungen.  
**Priamos A.-G. (Priamos S.A.)**, in Glarus, Beteiligung an Unter-nehmungen aller Art (SHAB. Nr. 250 vom 25. 10. 1967, S. 3540). Jean-Pierre Weber ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurden gewählt: als Mitglied Dr. René Fankhauser, von Basel, in Binningen, und als Präsident Dr. Peider Mengiardi, von Ardez, in Bern; beide zeichnen zu zweien. Viktor Kistler, bisher Präsident, bleibt Mitglied des Ver-waltungsrates; er zeichnet nach wie vor zu zweien. Die Prokura von Dr. Silvio Arioli ist erloschen.

6. Juni 1968.  
**Internationale Handels-Kompagnie A.-G. (Compagnie Commerciale Internationale SA) (Compagnia Commerciale Internazionale SA) (The International Trading Company Ltd.)**, in Glarus, Import und Export von Waren sowie den Betrieb von Handels- und Finanz-geschäften (SHAB. Nr. 7 vom 10. 1. 1967, S. 94). Als neue Mit-glieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Jean-Pierre Weber, von Peseux, in Basel; dessen Kollektivprokura ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Gottfried Senn, von Unterkulm, in Allschwil BL, und Fred Flubacher, von und in Basel.

6. Juni 1968.  
**Herribler Immobilien A.G. Glarus**, in Glarus, An- und Verkauf von Grundstücken aller Art usw. (SHAB. Nr. 293 vom 14. 12. 1966, S. 3967). Edoardo Tiziani ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Peter Zarr, bisch Präsident, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift; seine Kollektivunterschrift ist erloschen.

6. Juni 1968.  
**Holdinggesellschaft für Metallraffinage**, in Glarus, Aktiengesellschaft, Beteiligung an Unternehmungen der Metallraffinage im In- und Ausland (SHAB. Nr. 163 vom 15. 7. 1955, S. 1854). In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Dr. Werner Dessauer, von Grub, Gemeinde Eggersriet, in Zollikon. Er führt Einzelunterschrift.

6. Juni 1968. Beteiligungen usw.  
**Viadrina AG**, in Glarus, Beteiligung an Industrie- und Handels-unternehmungen (SHAB. Nr. 21 vom 26. 1. 1967, S. 318). Als neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Dr. Albrecht Buschmann, holländischer Staatsange-höriger, in Amsterdam (Holland). Dr. Lothar Dessauer, Präsident, und Dr. Werner Dessauer, Mitglied des Verwaltungsrates, zeichnen nun kollektiv zu zweien; ihre Einzelunterschriften sind erloschen.

6. Juni 1968.  
**Aktiengesellschaft für angewandte Hydraulik und Feinmechanik**, in Glarus, Beteiligung an Gesellschaften der hydraulischen und feinmechanischen Industrie usw. (SHAB. Nr. 227 vom 28. 9. 1962, S. 2767). In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Dr. Werner Des-



mé Suzanne Hefti, de Haslen GL, à Fribourg, en qualité de curatrice de la société. Les pouvoirs de l'administrateur unique Wolfgang von Erlach, démissionnaire, sont éteints.

6. Juni 1968. Développement de l'aviation privée, etc. **Fribair S.A.**, à Fribourg, développement de l'aviation privée, etc. (FOSC. du 24. 4. 1963, No 94, p. 1160). Georges Cheminier n'est plus vice-président, mais reste membre du conseil d'administration. A été nommé membre du conseil d'administration et vice-président: Joseph Zurkinden, de Guin, à Schmittens. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

6. Juni 1968. Immeubles, etc. **Real Anlage A.G. (Real Anlage S.A.) (Real Anlage Inc.) (Real Anlage Ltd.)**, à Fribourg, acquisition, administration d'immeubles, etc. (FOSC. du 11. 8. 1967, No 186, p. 2708). Cette raison sociale est radie d'office du registre du commerce de la Sarine à Fribourg, par suite de transfert du siège de la société à Zoug (FOSC. du 4. 6. 1968, No 128, p. 1184).

#### Bureau Tafers (Bezirk Sense)

31. Mai 1968. **Abbruch und Bagger AG, Moderna**, bisher in Bern, Ausführung von Abbruch- und Baggerarbeiten und Handel mit Grundstücken (SHAB. Nr. 151 vom 3. 7. 1964, S. 2050). An der Generalversammlung vom 13. 5. 1968 wurde der Sitz nach St. Ursen verlegt und die Firma geändert in **Kieswerk Moderna AG**. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 17. 4. 1964 und wurden am 13. Mai 1968 revidiert. Neuer Zweck: Kiesausbeutung, Abbruch- und Baggerarbeiten, Erwerb und Veräußerung von Grundstücken. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Hans-Rudolf Tanner, von Kötzig, in Münsingen. Er führt Einzelnunterschrift. Geschäftslokal: Käseri Wolperwil, St. Ursen.

#### Solothurn - Soleure - Soletta

##### Bureau Dornach

24. Mai 1968. **Darlehenskasse Büren b. Liestal**, in Büren (SHAB. Nr. 115 vom 22. 5. 1964, S. 1595). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden: Ernst Widmer-Meier, Präsident, und Beat Meier, Aktuar. Ihre Unterschriften sind erloschen. Der bisherige Vizepräsident Paul Meier wurde als Präsident gewählt. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Max Meier, von und in Büren, als Vizepräsident, und Fridolin Saladin, von Nuglar-St. Pantaleon, in Büren, als Aktuar. Präsident, Vizepräsident und Aktuar zeichnen zu zweien.

#### Bureau Grenchen-Bellach

6. Juni 1968. **Buch- und Offsetdruckerei Lehmann-Lutz A.G.**, in Grenchen, Betrieb einer Buch- und Offsetdruckerei, usw. (SHAB. Nr. 30 vom 6. 2. 1968, S. 255). Das Domizil der Gesellschaft befindet sich an der Weissensteinstrasse 3, bei Emil Lehmann-Lutz.

6. Juni 1968. **«Fortina» Import Export R. H. Vogt**, in Grenchen. Inhaber der Firma ist Rolf Hans Vogt, von und in Grenchen. Einzelprokura ist erteilt an Werner Wirth, von Seeburg (Bern), in Grenchen. Import- und Exportgeschäft, Lindenstrasse 45.

#### Bureau Stadt Solothurn

6. Juni 1968. **Baugeschäft. Bannwart AG**, in Solothurn, Baugeschäft, Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB. Nr. 294 vom 15. 12. 1966, S. 3981). Robert Bannwart ist nicht mehr Präsident des Verwaltungsrates; er wurde als Delegierter gewählt und zeichnet wie bisher einzeln. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Dr. Kurt Stampfli, als Präsident, und Urs Bannwart, als Sekretär, beide von und in Solothurn. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

#### Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

4. Juni 1968. **Schutzverband der Schuh- und Lederbranche**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 79 vom 3. 4. 1968, S. 705). Nachdem nun auch die Eidgenössische Steuerverwaltung der Löschung zugestimmt hat, wird die Firma gelöst.

4. Juni 1968. **Finanzierung und Verwaltung von Unternehmungen. Geigy-International AG**, in Basel, Finanzierung und Verwaltung von Unternehmungen usw. (SHAB. Nr. 19 vom 24. 1. 1968, S. 158). Die Prokuren von Dr. Erich Offermann und Dr. Max Rudin sind erloschen. Zum Direktor wurde ernannt der bisherige stellvertretende Direktor Dr. Hans-Peter Schär und zum stellvertretenden Direktor der bisherige Vizedirektor Dr. Jakob Waldvogel, nun in Füllinsdorf. Sie zeichnen weiterhin zu zweien. Zu Vizedirektoren wurden ernannt: Dr. Jürg Felix Geigy, von Basel, in Riehen; Dr. Hans-Peter Hauser, von Basel und Zürich, in Basel, und Max Schulz, von und in Riehen. Prokura wurde erteilt an: François R. Bochud, von und in Basel; Bernhard Gassmann, von Sempach und Hochdorf, in Binningen, und Rudolf Hintermann, von Beinwil am See, in Basel. Alle zeichnen zu zweien.

4. Juni 1968. **Teppiche usw. Sandreuter & Co. AG**, in Basel, Teppiche usw. (SHAB. Nr. 135 vom 13. 6. 1967, S. 2014). Prokura wurde erteilt an Edmund Diebold, von Basel und Baden, in Basel. Er zeichnet zu zweien.

4. Juni 1968. **Metallspritzerei Rudin AG**, in Basel (SHAB. Nr. 21 vom 26. 1. 1968, S. 175). Die Prokura der Anna Wild ist erloschen.

4. Juni 1968. **Cellulose AG**, in Basel (SHAB. Nr. 181 vom 5. 8. 1966, S. 2511). Die Prokura des Gunnar Forsberg ist erloschen.

4. Juni 1968. **Chemische Produkte usw. J. R. Geigy AG**, in Basel, chemische Produkte usw. (SHAB. Nummer 25 vom 31. 1. 1968, S. 210). Die Unterschrift des stellvertretenden Direktors Dr. Rudolf Bass und die Prokuren von Dr. Walter Heiz und Dr. Max Rudin sind erloschen. Zu Direktoren wurden ernannt die stellvertretenden Direktoren Dr. Emil Girod, Dr. Max Lenzinger, Dr. Jürg Leopold, Robert Maulaz, Dr. Hans-Peter Schär und Dr. Henri Schramek usw. Dr. Hans Benedikt Knuchel, von Basel und Bätterkinden, in Bottmingen. Zu stellvertretenden Direktoren wurden ernannt die Vizedirektoren Dr. Hans Ackermann, Dr. Hans Bretscher, Thomas Vincent Coate, Hans Füllli, Dr. Rudolf Gamma, Dr. Fridolin Hefti, Dr. Hansjörg Heller, Max Murbach, Dr. Heinz Schulthess und Dr. Jakob Waldvogel, nun in Füllinsdorf, sowie Dr. Ernst Bernold, von Walenstadt, in Muttenz, und Dr. Carlo M. Müller, deutscher Staatsangehöriger, in Basel. Zu Vizedirektoren wurden ernannt die Prokuristen, deren Prokuren erloschen sind: Dr. Erwin Baertschi, nun in Reinach BL, Dr. Carlo Bosshart, Dr. Andreas Buxtorf, nun in Muttenz, Dr. Rolf Denss, Dr. Jürg Felix Geigy, Dr. Hermann Gysling, Dr. Hans-Peter Hauser, dieser auch Bürger von Zürich, Dr. Bruno Hofer, Dr. Klaus Lingner, Dr. Alfred Margot, David Meister, Roman Pargäzli, Hans Ramsiejer, Jean Riethmann, Dr. Jürg Rumpf, Dr. Heinz Scheller, von Adliswil und Erlenbach ZH, Peter Stocker, Hans Peter Stoll, Dr. Jacques Voltz, dieser auch Bürger von Riehen, Dr. Rodolphe Vonderwahl, nun in Reinach BL, Dr. Jürg Wagner und Dr. Rudolf Zbinden, sowie Alphonse Freyvogel, von und in Basel; Hans Rudolf Kühni, von Lützelflüh, in

Binningen; Dr. Paul Labhart, von Steckhorn, in Aesch BL, und Dr. Eric Plattner, von Reigoldswil, in Seltisberg. Prokura wurde erteilt an: Dr. Kurt Adank, von Fläsch, in Muttenz; Jean Aeschlimann, von Langnau BE, in Muttenz; Dr. Robert Albrecht, von Rheinfelden, in Arlesheim; Dr. Jürg Ammann, von Matzingen, in Basel; Dr. Michel R. J. Baldin, von Gelf, und Frauenfeld, in Binningen; Walter Bieri, von Schanau, in Seltisberg; François R. Bochud, von und in Basel; Charles Brogli, von Mettau, in Muttenz; Dr. Otto Büch, deutscher Staatsangehöriger, in Riehen; Dr. Max Bueis, von Jaun, in Riehen; Dr. John von Bülow, von Basel, in Arlesheim; Dr. Theo Bürer, von Walenstadt, in Muttenz; Dr. Hans R. Dillenbach, Bürger der USA, in Binningen; Emanuel A. Dürr, von Winterthur, in Arlesheim; Dr. Christian Engel, von Eggwil, in Pratteln; Peter Friedli, von Seeburg BE, in Arisdorf; Dr. Hans-Joachim Frenzel, deutscher Staatsangehöriger, in Riehen; Dr. Hans Fritz, deutscher Staatsangehöriger, in Riehen; Alfred Frutig, von Meikirch, in Muttenz; Dr. André R. Gagneux, von und in Basel; Rudolf Galliker, von Wolhusen, in Oberwil BL; Bernhard Gassmann, von Sempach und Hochdorf, in Binningen; Dr. Karl Gätzli, von Zürich, in Basel; Walter Gisler, von und in Basel; Heinz Graf, von Bleienbach, in Oberwil BL; Dr. Fritz Greuter, von Eschlikon TG, in Basel; Dr. Ernst Habicht, von Schaffhausen, in Oberwil BL; Vaclav Hadek, tschechischer Staatsangehöriger, in Basel; Paul Hager, von Aeffligen, in Bottmingen; Dr. Ernst Heeb, von Sennwald, in Allschwil; Wolfgang Hinsen, deutscher Staatsangehöriger, in Riehen; Rudolf Hintermann, von Beinwil am See, in Basel; Dr. Erich Horak, österreichischer Staatsangehöriger, in Riehen; Willy Hunziker, von Kirchleerau, in Frenkendorf; Dr. Frank Irmann, von Neuhausen und Basel, in Basel; Dr. Franz E. Jenny, von Buchrain und Entlebuch, in Basel; Dr. Jürg Kallen, von Frutigen, in Allschwil; Dr. Hans Keck, deutscher Staatsangehöriger, in Grenzach (Baden, D); Dr. Hans Kilchler, von Reinach BL und Luzern, in Riehen; Dr. Jürg Lanz, von Wiedlisbach, in Allschwil; Dr. Fritz Maritz, von Lostorf, in Münchenstein; Dr. Vigilio Marsarotti, von Campo (Ficino), in Füllinsdorf; Walter Meyer, von Russwil, in Riehen; Dr. Fritz Mindermann, deutscher Staatsangehöriger, in Grenzach (Baden, D); Dr. Hans Mollet, von Balm b. Messen, in Bottmingen; Dr. Viktor Obrlin, von Solothurn, in Bottmingen; Gion Ragaz, von Andeer, in Münchenstein; Felix Raulf, von und in Basel; Dr. Ulrich Renner, deutscher Staatsangehöriger, in Riehen; Dr. Alfred Richter, von Brunnen SG, in Basel; Dr. Willy Roth, von Kloten, in Strengholz; Dr. Ralph Saemann, von Delsberg, in Basel; Sebastian A. Schiess, von Basel, in Binningen; Walter Schifferle, von Döttingen, in Pfeffingen; Dr. Heinrich Schmid, von Stadel bei Niederglatt, in Münchenstein; Dr. Karl H. Schmidt-Ruppin, deutscher Staatsangehöriger, in Birsfelden; Peter Schwab, von und in Basel; Kurt Schwank, von Alttau, in Riehen; Paul Senn, von Basel, in Binningen; Charles Soiron, von und in Riehen; Dr. Tibor Somlo, ungarischer Staatsangehöriger, in Birsfelden; Kurt Stäuber, von Sulz bei Laufenburg und Aarau, in Reinach BL; Emil Stadler, von Basel, in Riehen; Cédric Steiner, von Basel, in Reinach BL; Dr. Mathias Störi, von Hätzingen und Wald ZH, in Basel; Dr. Hermann Stürzinger, von Frauenfeld, in Riehen; Dr. Heinrich Urvyler, von Brittnau, in Reinach BL; Dr. Edwin Carlos-Utzinger, von Bächenbühl, in Riehen; Peter Walliser, von Dornach SO, in Aesch BL; Willy Wehrli, von Heiden, in Pratteln; Dr. Gerhard Weidmann, von Zürich, in Riehen; Dr. Walter Widmer, von Zürich, in Arlesheim; Willy Wiekert, von Basel, in Reinach BL; Dr. Gerhard Wilhelm, von Basel, in Riehen; Werner Winkler, von Basel und Riehen, in Riehen; Dr. Karl-Heinz Zetzmann, deutscher Staatsangehöriger, in Herten (Baden, D), und Alfred Zollinger, von Zürich, in Füllinsdorf. Alle zeichnen zu zweien. Der Prokurist Emil Köppel wohnt nun in Riehen.

4. Juni 1968. **Rolladen AG**, in Basel (SHAB. Nr. 12 vom 16. 1. 1968, S. 92). In der Generalversammlung vom 30. Mai 1968 wurden die Statuten geändert. Das Aktienkapital von Fr. 200 000 wurde durch Ausgabe von 120 Namenaktien zu Fr. 100 und 88 Namenaktien zu Fr. 1000 erhöht auf Fr. 300 000, eingeteilt in 360 Aktien zu Fr. 100 und 264 Aktien zu Fr. 1000, alle auf den Namen lautend und voll liberiert.

4. Juni 1968. **Konfiserie und Tea Room Singer AG**, in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 30. Mai 1968 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Konfiserie und eines Tea-rooms. Sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief oder durch schriftliche Mitteilung gegen Empfangsbestätigung. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehören an: Albert Trüssel, als Präsident, und Bertha Trüssel-Singer, beide von Sumiswald, in Bottmingen. Sie führen Einzelnunterschrift. Domizil: Centralbahnstrasse 9.

4. Juni 1968. **Maschinen und Geräte. Karl Loeffler AG**, in Basel, Maschinen und Geräte zur Rationalisierung des Rechnungswesens (SHAB. Nr. 21 vom 26. 1. 1968, S. 176). In der Generalversammlung vom 30. Mai 1968 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun: **Kienzle Data System AG**. Das Grundkapital von Fr. 200 000 wurde durch Ausgabe von 400 Namenaktien zu Fr. 1000 erhöht auf Fr. 600 000, eingeteilt in 600 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Aus dem Verwaltungsrat ist Adrien Sudan ausgeschieden. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Dr. Martin Fahauer, deutscher Staatsangehöriger, in Villingen (Deutschland). Er zeichnet zu zweien. Die Verwaltungsratsmitglieder Carl Löffler, Präsident, dieser auch Bürger von Luterbach, und Walter Bosshart zeichnen nun ebenfalls zu zweien.

5. Juni 1968. **Linden-Apotheke, Frau M. Cereghetti**, in Basel (SHAB. Nr. 240 vom 15. 10. 1964, S. 3093). Die Einzelprokura ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

5. Juni 1968. **Pharmazeutische Produkte usw. Remedia AG**, in Basel, pharmazeutische Produkte usw. (SHAB. Nr. 223 vom 23. 9. 1960, S. 2748). In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Dr. Hans Peter Schmid, von und in Basel. Er führt Einzelnunterschrift.

5. Juni 1968. **Restaurant. Ernst Kaiser**, in Basel, Restaurant (SHAB. Nr. 299 vom 23. 12. 1964, S. 3849). Die Einzelprokura ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

5. Juni 1968. **Hausbesitzer-Verein Basel**, in Basel, Genossenschaft (SHAB. Nummer 168 vom 21. 7. 1967, S. 2492). Prokura wurde erteilt an Dr. Hans Rudi Tschopp, von Ziefen, in Sissach. Er zeichnet zu zweien, jedoch nicht mit dem Geschäftsführer.

5. Juni 1968. **Pharmazeutische Spezialitäten usw. Doetsch, Grether & Cie. AG**, in Basel, pharmazeutische Spezialitäten usw. (SHAB. Nr. 168 vom 21. 7. 1967, S. 2492). In den Verwaltungsrat wurde gewählt der Direktor Willy Goetz. Er zeichnet zu zweien, weiterhin auch als Direktor.

5. Juni 1968. **Möbelgenossenschaft**, in Basel (SHAB. Nr. 4 vom 7. 1. 1965, Seite 52). Ernst Herzog, Vizepräsident, ist aus der Verwaltung ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. In die Verwaltung wurde als Vizepräsident gewählt Dr. Robert Kohler, von Basel und Unterbörsigen, in Basel. Er zeichnet zu zweien. Ferner wurde in die Verwaltung gewählt Ernst Moser, von Grossaffoltern, in Biel BE.

5. Juni 1968. **Copages, Compagnie de participation et de gestion SA**, bisher in Genf (SHAB. vom 7. 10. 1965, S. 3138). In der Generalversammlung vom 3. Mai 1968 wurden die Statuten geändert. Der Sitz der

Gesellschaft wurde nach Basel verlegt. Die Firma lautet nun: **ETAG Engineering and Trading AG**. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 17. September 1965. Die Gesellschaft bezweckt nun: Entwicklung von Industrieprojekten; Beteiligung, sowohl für eigene Rechnung als auch für Rechnung Dritter, an der Entwicklung solcher Projekte, sowie an Unternehmungen industrieller, kommerzieller oder finanzieller Art; jegliche Tätigkeit auf dem Gebiet der Vermittlung, Finanzierung, Verwaltung und Unternehmensführung, sowie der Kontrolle und Überwachung; Gewährung von Krediten mit oder ohne Sicherheit; Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Wertpapieren und Sachwerten, Mobilien und Immobilien oder immaterieller Rechte. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Einberufung der Generalversammlung im Publikationsorgan. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 500 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 100. Aus dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern ist Jacques Mathier, einziger Verwaltungsrat, ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurden gewählt: Fridolin Michel, von Nétstal und Basel, in Basel, als Präsident und Peter Hiltbrunner, von Langnau i. E., in Basel. Prokura wurde erteilt an Roland Wirth, von Liestal, in Basel. Alle zeichnen zu zweien. Domizil: Gartenstrasse 31 (bei der Schweizerischen Treuhandgesellschaft).

#### Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

31. Mai 1968. **Gebäudereinigung. Frau I. Klar**, in Arlesheim. Inhaberin dieser Einzelprokura ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Ilse Klar-Thalmeyer, von Basel, in Arlesheim. Gebäudereinigung. General-Guisan-Strasse 10.

31. Mai 1968. **Textilien. Stra-Wi A.G.**, in Allschwil, Herstellung und Vertrieb von Textilien aller Art, insbesondere der Stra-Wi-Produkte (SHAB. Nr. 190 vom 18. 8. 1964, S. 2525). Aus dem Verwaltungsrat ist Hilde Alt-haus-Buri ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

31. Mai 1968. **Verpackungen usw. Reinplast AG in Liq.**, in Reinach, Fabrikation, Kauf, Verkauf, Vertrieb von Verpackungen aus jedem Material usw. (SHAB. Nr. 98 vom 28. 4. 1967, S. 1448). Nach beendigter Liquidation wird die Firma gelöst.

31. Mai 1968. **Schindler-Waggon A.G.**, in Pratteln, Fabrikation von und Handel mit Eisenbahnen und Industrie- und Eisenbahnbedarfartikeln usw. (SHAB. Nr. 204 vom 1. 9. 1966, S. 2776). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. Mai 1968 wurden die Statuten geändert. Der Gesellschaftszweck wird nun wie folgt umschrieben: Fabrikation von und Handel mit Eisenbahnen und Industrie- und Eisenbahnbedarfartikeln, Erstellung von hiezu nötigen Fabriken sowie finanzielle Beteiligung an Fabrikations- und Handelsunternehmungen. Der bisherige Vizedirektor Emil R. Steiner wurde zum Direktor und der bisherige Prokurist Hans Knecht, dessen Prokura erloschen ist, zum Vizedirektor befördert. Sie zeichnen kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

31. Mai 1968. **Vereinigte Schweizerische Rheinsalinen**, in Schweizerhalle, Gemeinde Pratteln, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 222 vom 22. 9. 1967, S. 3155). Aus dem Verwaltungsrat sind Präsident Albert Gemperli, dessen Unterschrift erloschen ist, und Edmond Guinand ausgeschieden. Der bisherige Vizepräsident Rudolf Meier ist nun Präsident und das bisherige Mitglied Fritz Moser, von Arni b. Biglen, in Stettlen BE, Vizepräsident. Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: August Schmucki, von Lichtensteig und Eschenbach SG, in Lichtensteig, und André Ruffieux, von und in Genf. Sie sind nicht zeichnungsberechtigt.

31. Mai 1968. **Milchgenossenschaft Reinach**, in Reinach (SHAB. Nr. 123 vom 28. 5. 1962, S. 1585). Aus dem Vorstand ist Hans Wittwer-Hirsig, Vizepräsident, ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Beisitzer Fridolin Spaar-Schindelholz, von Meltingen, in Reinach, ist zum Vizepräsident gewählt worden. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Aktuar oder Kassier.

31. Mai 1968. **Elektra Sissach**, in Sissach, Genossenschaft (SHAB. Nr. 260 vom 6. 11. 1967, S. 3667). Aus dem Verwaltungsrat sind Bernhard Schmid-Bachmann, Präsident, Gustav Tschudy-Wulschleger, Vizepräsident, und Arnold Bärschi-Herren, Aktuar, letzterer infolge Todes, ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Der bisherige Beisitzer Hans Grieder-Neukomm, von Rütenberg, in Sissach, ist nun Präsident und zeichnet kollektiv zu zweien. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Heinrich Jost-Ehrensperger, von Flurlingen, als Vizepräsident, und Walter Leber-Gfeller, von Basel, als Aktuar, beide in Sissach. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

31. Mai 1968. **Milchgenossenschaft Sissach**, in Sissach (SHAB. Nr. 48 vom 27. 2. 1968, S. 423). In der Generalversammlung vom 28. März 1968 haben die Genossenschafter die Fusion mit der «Milchgenossenschaft Itingen», in Itingen, beschlossen. Danach wurden die Aktiven und Passiven der «Milchgenossenschaft Itingen» mit Wirkung ab 1. Januar 1968 und auf Grund der Bilanz per 31. Dezember 1967 von der «Milchgenossenschaft Sissach» übernommen. In der Generalversammlung vom 16. April 1968 wurden sodann die Statuten revidiert. Die der Publikation unterliegenden Tatsachen erfahren dadurch folgende Änderungen: Die Firma lautet nun **Milchgenossenschaft Sissach-Itingen**. Die Genossenschaft bezweckt nun die Hebung der Landwirtschaft durch: bestmögliche Verwertung der Milch und Milchprodukte; An- und Verkauf von landwirtschaftlichen Erzeugnissen und anderen Lebensmitteln, sowie Bedarfartikeln; Anschaffung, Vertrieb und Vermietung von landwirtschaftlichen Maschinen und Gerätschaften; Schutz der Mitglieder gegen Übervorteilung sowie Wahrung, Förderung und Beratung aller Interessen der Landwirtschaft. Der Vorstand besteht weiterhin aus 7 Mitgliedern, wovon mindestens 2 Mitglieder aus der Gemeinde Itingen. Der Kassier Peter Matter-Müller gehört dem Vorstand nicht mehr an.

5. Juni 1968. **Portugiesische Waren. Anna Comtesse-Goenner**, in Allschwil. Inhaberin dieser Einzelprokura ist Anna Comtesse-Goenner, von La Sagne NE, in Allschwil. Import portugiesischer Artikel (Filigran, Stuckereien, Handschuhe, Kupfer, Zinn, Puppen, Port-Weine). Vertretungen portugiesischer Firmen. Basterstrasse 199, Neu-Allschwil.

5. Juni 1968. **Weltfurrer Internationale Transport-Aktiengesellschaft «WITAG»**, Zweigniederlassung in Münchenstein, Betrieb des internationalen Transportgeschäftes (SHAB. Nr. 257 vom 4. 11. 1964, S. 3325). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Alfred Kunz, von Zürich, in Aesch BL.

5. Juni 1968. **Risi-Nahrungsmittelfabrik A.G.**, in Oberwil, Fabrikation von Risi-Nahrungsmitteln und den Handel damit usw. (SHAB. Nr. 19 vom 24. 1. 1968, S. 159). Roger Thomas Elmirst ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu wurde ohne Unterschriftsberechtigung in den Verwaltungsrat gewählt: Raye Conrad Norman Oliver, englischer Staatsangehöriger, in Silverwood/Pyrford (Surrey, England).

5. Juni 1968. **Ingenieurbüro Holinger AG**, in Liestal, Übernahme und Durchführung von Ingenieurarbeiten, namentlich auf dem Gebiete des Bauwesens (SHAB. Nr. 75 vom 29. 3. 1968, S. 669). Zu neuen Mitgliedern des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten wurden gewählt: Hermann Herzog, von Baden und Homburg TG, in Baden, und Dr. Paul Ursprung, von Ueken und Basel, in

Ennetbaden. Das Mitglied des Verwaltungsrates Willi Wilk zeichnet nun ebenfalls kollektiv zu zweien für das Gesamtunternehmen.

5. Juni 1968. Maschinen usw.

**Konrad Peter Aktiengesellschaft**, in Liestal, Herstellung und Vertrieb von Maschinen aller Art usw. (SHAB. Nr. 270 vom 17. 11. 1967, S. 3802). Ernst Furrer wurde zum Vizepräsident ernannt. Er zeichnet zu zwei. Seine Prokura sowie diejenige des Werner Muster sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Lotti Strub, von Läfelfingen, in Liestal.

#### Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

5. Juni 1968.

**Portland-Cementwerk Thybagen A.-G.**, in Thybagen (SHAB. Nr. 6 vom 9. 1. 1968, S. 42). Dr. Karl Heusi, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Das bisherige Mitglied, Alfred Sauter, ist nun Präsident des Verwaltungsrates und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

5. Juni 1968. Sanitäre Installationen.

**Delaquis & Co.**, in Schaffhausen, sanitäre Installationen, Erstellung von Heizungen und Oelfeuerungen, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 304 vom 29. 12. 1967, S. 4267). Durch Verfügung des Bezirksrichters von Schaffhausen vom 24. Mai 1968 wurde über diese Gesellschaft der Konkurs eröffnet. Sie ist daher aufgelöst.

#### Appenzel A.-Rh. — Appenzel Rh. ext. — Appenzello est.

6. Juni 1968. Uhren usw.

**E. C. Kaefler A.G.**, bisher in Liestal, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 169 vom 24. 7. 1964, S. 2285). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. April 1968 wurde der Sitz nach Rebetobel verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt die Uebernahme von Vertretungen für Uhren und verwandte Artikel und die Beteiligung an Vertriebsgesellschaften; sie kann auch Liegenschaften erwerben oder veräussern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 7. Januar 1960 und wurden am 22. Oktober 1963 revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Erwin Kaefler-Mödingen (bis her), deutscher Staatsangehöriger, in Stuttgart, als Präsident, mit Einzelunterschrift; Hans Schäfer-Rudin (bisher), von und in Seltisberg, und Dr. Rudolf Reutlinger (neu), von Zürich, in Herisau, letztere beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien. Dr. Felix Bader-Müller, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Einzelprokura führt Camille Kaefler-Mödingen, deutsche Staatsangehöriger, in Stuttgart. Geschäftsdomizil: Nasen 741.

6. Juni 1968. Werbematerial.

**Plastico Display Sales, Ruth von Rossum**, bisher in St. Gallen (SHAB. Nr. 167 vom 20. 7. 1967, S. 2476). Die Firma hat den Sitz nach Speicher verlegt. Inhaberin ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Ruth von Rossum-Bachmann, von Düssenhagen TG, nun in Speicher. Handel mit Werbematerial aller Art. Rickstrasse, Speicher-schwendi.

6. Juni 1968.

**Immobilien AG, Urnäsch**, in Urnäsch, Handel mit Grundstücken und Immobilien usw. (SHAB. Nr. 6 vom 9. 1. 1968, S. 42). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. Mai 1968 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

6. Juni 1968.

**Darlehenskasse Waldstatt**, in Waldstatt, Genossenschaft (SHAB. Nr. 153 vom 6. 7. 1964, S. 2075). Vizepräsident Hans Knellwolf ist zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Als Vizepräsident wurde gewählt Karl Sturzenegger, von Reute, in Waldstatt. Kollektivunterschrift zu zweien führen Präsident, Vizepräsident und Aktuar.

#### St. Gallen — St-Gall — San Gallo

22. Mai 1968.

**Larag Lastwagen-Reparatur AG**, in Wil (SHAB. Nr. 132 vom 10. 6. 1965, S. 1817). An der Generalversammlung vom 16. Mai 1968 wurde das Grundkapital von Fr. 1 200 000 auf Fr. 2 400 000 erhöht durch Ausgabe von 2400 voll einbezahlten Namenaktien zu Fr. 500. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 2 400 000, eingeteilt in 4800 Namenaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

31. Mai 1968.

**Baugenossenschaft Eisenhammer**, in St. Gallen (SHAB. Nr. 68 vom 22. 3. 1960, S. 924). Emil Bösch, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Vizepräsident Hermann Antenen ist nun Präsident, der bisherige Aktuar Adolf Schröder nun Vizepräsident und das bisherige Mitglied Gustav Auf der Mauer nun Aktuar. Das bisherige Ersatzmitglied Adolf Grob, von Kappel SG, in St. Gallen, ist nun ordentliches Mitglied. Präsident und Vizepräsident zeichnen zu zweien mit einem weiteren ordentlichen Mitglied des Vorstandes oder mit dem Geschäftsführer. Geschäftsdomizil: Bernhardswies 11 (eigenes Büro).

4. Juni 1968. Chemische Produkte usw.

**Dr. Werner Brauen A.-G.**, in Wattwil, Fabrikation von chemischen Produkten usw. (SHAB. Nr. 71 vom 28. 3. 1967, S. 1048). Eugen Z. Kozicki ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift, auch als Direktor, sowie die Prokura von Rosmarie Wälle sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Walter Roth, von St. Peterzell, in Siebnen, Gemeinde Galgenen.

5. Juni 1968. Fenster usw.

**Werner Kauter**, in St. Gallen, Fensterfabrik und Glaserei (SHAB. Nr. 287 vom 7. 12. 1967, S. 4031). Durch Urteil vom 3. Mai 1968 hat das Bezirksgericht St. Gallen den zwischen dem Firmainhaber und dessen Gläubigern abgeschlossenen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung bestätigt. Dem Gläubigerausschuss gehören an: Dr. Peter Saxer, von Altstätten SG und St. Gallen, in St. Gallen; Rodolfo Maspoli, von und in Zürich, und Eugen Enderli, von Illnau, in St. Gallen. Zum Liquidator mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Dr. Erwin Denenberg, von Stein SG, in St. Gallen. Die Unterschrift von Werner Kauter und die Prokuren von Marie Antoinette Kauter-Edelmann und Adolf Ludescher sind erloschen. Die Firma lautet nun: **Werner Kauter** in Nachlasslg. Geschäftsdomizil: beim Liquidator, Multergasse 11.

5. Juni 1968. Instrumente usw.

**Wild Heerbrugg AG**, in Heerbrugg, Gemeinde Balgach, Fabrikation und Handel mit optischen und mechanischen Instrumenten usw. (SHAB. Nr. 128 vom 4. 6. 1968, S. 1186). Dr. Albert Schmidhcin ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Max Kreis, von Egnach, in Rebstein, der Direktionspräsident bleibt, und Dieter Schmidhcin, von St. Gallen, in Balgach, der Direktor bleibt; beide führen wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien.

5. Juni 1968.

**Verkaufsgesellschaft für Büroeinrichtungen AG**, St. Gallen, in St. Gallen, Handel mit Büroeinrichtungen usw. (SHAB. Nr. 272 vom 20. 11. 1967, S. 3823). Friedrich Müssinger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

5. Juni 1968.

**Maschinenhandels- und Beteiligungs GmbH**, in Rapperswil (SHAB. Nr. 128 vom 4. 6. 1968, S. 1186). An der ausserordentlichen Gesellschafterversammlung vom 24. Mai 1968 wurden die Statuten

teilweise geändert. Dr. Nikolaus Voegeli ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Seine Stammeinlage von Fr. 10 000 ist an den bisherigen Gesellschafter und Geschäftsführer Dr. Roger Frebner übergegangen; dessen Stammeinlage beträgt nun Fr. 20 000. Das Grundkapital von Fr. 20 000 ist nun eingeteilt in eine einzige Stammeinlage von Fr. 20 000.

5. Juni 1968.

**Garagenbau Peter**, in Schwarzenbach, Gemeinde Jonschwil, Herstellung von Stahlbeton-Fertigaragen und Betonprodukten (SHAB. Nr. 24 vom 30. 1. 1968, S. 200). Die Firma lautet nun: **Garagenbau-Elementbau Peter**.

5. Juni 1968.

**Helvetia Schweizerische Feuerversicherungsgesellschaft, Generalagentur St. Gallen**: Adolf Jacob, in St. Gallen (SHAB. Nr. 287 vom 7. 12. 1960, S. 3516). Die Firma ist eigene Gründung einer Kollektivgesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven geben über an die Nachfolgefirma «Jacob & Wick», in St. Gallen.

5. Juni 1968. Feuerversicherung.

**Jacob & Wick**, in St. Gallen. Adolf Jacob, von und in St. Gallen, und Alfons Wick, von Zuzwil und Bronschhofen, in Speicherschwendi, Gemeinde Speicher, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juni 1968 ihren Anfang nimmt. Einzelprokura ist erteilt an: Max Wenk, von Stein SG, in St. Gallen, und Alois Wälle, von Bütschwil, in Teufen AR. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «Helvetia Schweizerische Feuerversicherungsgesellschaft, Generalagentur St. Gallen: Adolf Jacob», in St. Gallen. Generalagentur der «Helvetia Schweizerische Feuerversicherungsgesellschaft» für die Kantone St. Gallen (ohne Seebezirk und Gaster), Appenzel und das Fürstentum Liechtenstein. Oberer Graben 3.

#### Graubünden — Grisous — Grigioni

21. maggio 1968. Operazioni commerciali, ecc.  
**Bialema S. a. g. l.**, in Roveredo. Con verbale notarile del 30 aprile 1968 è stata costituita, sotto questa ragione sociale, una società a garanzia limitata avente per scopo lo svolgimento di operazioni commerciali, imprenditoriali e finanziarie, di qualsiasi specie e natura. Essa può inoltre assumere interessenze, quote e partecipazioni, anche azionarie in altre società o ditte aventi scopi affini e analoghi. Il capitale sociale è di fr. 21 000. I soci sono: Almo Biasoli, cittadino italiano, in Lugano; Silvio Leva, da ed in Lugano, e Gerland Maida, cittadino italiano, in Torino, tutti con una quota di fr. 7000 ciascuno. Pubblicazioni: sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Silvio Leva e Gerland Maida sono stati designati come gerenti con diritto di firma individuale. Recapito: presso Marianna Ciocco-Nicola.

31. Mai 1968.

**Fotobau Feuerstein**, in Scuol/Schuls, photographisches Atelier und photographische Bedarfsartikel (SHAB. Nr. 174 vom 28. 7. 1949, S. 2002). Diese Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven gehen per 1. Januar 1968 über an die Firma «Foto Studio Feuerstein & Co.», in Scuol/Schuls.

31. Mai 1968.

**Foto Studio Feuerstein & Co.**, in Scuol/Schuls. Von Feuerstein und Domenic Feuerstein, beide von Fuldera, in Scuol/Schuls, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1968 ihren Anfang nahm. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Fotohaus Feuerstein», in Scuol/Schuls, per 1. Januar 1968. Foto Studio für Werbeaufnahmen und Film; Ansichtskarten und Bildverlag; Handel mit photographischen Bedarfsartikeln. An der Innbrücke.

#### Aargau — Argovie — Argovia

5. Juni 1968.

**Transport AG Menziken**, in Menziken (SHAB. Nr. 80 vom 7. 4. 1967, S. 1184). Ueber diese Firma ist gemäss Erkenntnis des Bezirksgerichts Kullm vom 1. Mai 1968 der Konkurs erklart worden. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

5. Juni 1968.

**Viktor Weber Autotransporte Spreitenbach**, in Spreitenbach. Inhaber dieser Firma ist Viktor Weber-Schnarwiler, von und in Spreitenbach. Ausführung von Autotransporten für Aushub, Kies und Sand für Bauzwecke. Dorfstrasse 82.

5. Juni 1968.

**Karl Ruther**, in Rheinfelden, elektrische Installationen, Verkauf elektrischer Bedarfsartikel (SHAB. Nr. 47 vom 26. 2. 1948, S. 574). Diese Firma ist infolge Uebertrages mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. April 1968 und Sacheinlagevertrag vom 7. Mai 1968 an die «Ruther Aktiengesellschaft für elektrische Anlagen», in Rheinfelden, erloschen.

5. Juni 1968.

**Ruther Aktiengesellschaft für elektrische Anlagen**, in Rheinfelden. Unter dieser Firma besteht mit Statuten vom 7. Mai 1968 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Projektierung, Berechnung und Erstellung elektrischer Anlagen, sowie Fabrikation von und Handel mit elektrischen Apparaten und Materialien jeder Art. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von der bisherigen Einzelfirma «Karl Ruther», in Rheinfelden, gemäss Bilanz per 1. April 1968 und Sacheinlagevertrag vom 7. Mai 1968 Aktiven im Betrage von Fr. 280 833.95 und Passiven im Betrage von Fr. 72 138.55. Der Uebernahmepreis beträgt Franken 208 695.40. Hievon werden Fr. 10 000 auf das Grundkapital angerechnet. Die weiteren Fr. 90 000 des Aktienkapitals sind in bar einbezahlt. Die von der Einzelfirma seit 1. April 1968 getätigten Geschäfte gehen auf Rechnung der Aktiengesellschaft. Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Es gehören ihm an: Karl Ruther, von und in Rheinfelden, als Präsident; Dieter Gerber, von Langnau im Emmental, in Ennetbaden, und Adolf Mathys, von und in Zürich. Sie zeichnen zu zweien unter sich oder je mit einem andern Unterschriftsberechtigten. Einzelprokura ist erteilt worden an Rudolf Camenzind, von Gersau, in Rheinfelden. Geschäftsadresse: Geisgasse 31.

5. Juni 1968. Gasthof.

**Max Lüthi**, in Oberentfelden. Inhaber dieser Firma ist Max Lüthi-Drum, von Winkon, in Oberentfelden. Betrieb des Gasthofes «Zum Engel». Hauptstrasse 114.

5. Juni 1968. Waren aller Art usw.

**Interlava AG**, in Baden. Unter dieser Firma besteht mit Statuten vom 29. Mai 1968 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Waren aller Art, die Uebernahme von Vertretungen sowie die Verwertung von Mustern und Patenten. Die Gesellschaft kann Grundigentum erwerben sowie sich bei gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 7 Mitgliedern. Es gehören ihm an: Dr. René M. Schmid, von Thalwil, in Aadorf, als Präsident, und Patricia Joyce Cotti, von Sur GR, in Opfikon-Grattburg, als Sekretärin. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: bei Dr. iur. Peter Voser, Mellingerstrasse 1.

5. Juni 1968.

**Eugen Moser, Gartengestalter BSG**, in Lenzburg. Inhaber dieser Firma ist Eugen Moser-Keller, von und in Lenzburg. Einzelunter-

schrift ist erteilt an Ottilie Moser-Keller, von und in Lenzburg (Ehefrau des Firmainhabers). Planung und Ausführung von Garten-, Sportplatz-, Park- und ähnlichen Anlagen. Poststrasse 11.

5. Juni 1968.

**Eisenwaren, Werkzeuge, Haushaltartikel**. **Willy Eyer**, in Suhr, Handel mit Eisenwaren, Werkzeugen und Haushaltartikeln (SHAB. Nr. 293 vom 14. 12. 1966, S. 3205). Diese Firma ist infolge Verkaufes des Geschäftes erloschen.

5. Juni 1968.

**Eisenwaren, Werkzeuge, Haushaltartikel**. **Robert Jost**, in Suhr. Inhaber dieser Firma ist Robert Jost-Schumacher, von Sursee und Gunzwil LU, in Sursee. Handel mit Eisenwaren, Werkzeugen und Haushaltartikeln. Tramstrasse 25.

5. Juni 1968.

**Erwin Eckert, Grand-Garage, Windisch**, in Windisch, Autoreparaturwerkstätte, ausschliessliche Alfa-Romeo-Vertretung für den Kanton Aargau und «Peugeot-Ravon-Vertretung (SHAB. Nr. 214 vom 13. 9. 1963, S. 2617). Einzelprokura wurde erteilt an Franz Portmann, von Escholzmatt LU, in Veltheim AG.

5. Juni 1968.

**Emil Huggler AG, Baumaschinenfabrik**, in Suhr, Fabrikation von und Handel mit Baumaschinen (SHAB. Nr. 93 vom 22. 4. 1968, S. 843). Kollektivprokura ist erteilt worden an Arthur Gloor, von Birrwil, in Gränichen (Geschäftsführer). Er zeichnet mit je einem der übrigen Unterschriftsberechtigten.

5. Juni 1968.

**Innenbetriebl. Transportmittel, Versicherungen usw.** **Veram G.m.b.H.**, in Aarau, Förderung und Entwicklung der Herstellung und des Absatzes innerbetrieblicher Transportmittel und verwandter Apparate und Geräte durch Forschung, Rationalisierung, Absatz- und Werbeberatung eigener, absonderlich oder verbundener Produktions- und Vertriebsgesellschaften oder -unternehmen, Vermittlung von Versicherungen aller Art für Versicherungsunternehmen usw. (SHAB. Nr. 300 vom 22. 12. 1967, S. 4204). Rainer Bartram ist nicht mehr Geschäftsführer; seine Unterschrift sowie die Prokura des Paul Buschmann sind erloschen.

#### Tessin — Tessin — Ticino

##### Ufficio di Lugano

4 giugno 1968. Affari finanziari, ecc.  
**Assifin S.A.**, in Lugano, ogni genere di affari finanziari, ecc. (FUSC. del 18. 1. 1968, N° 14, p. 112). Nell'assemblea generale straordinaria del 31 maggio 1968, la società ha deciso di modificare la ragione sociale in: **Gestioni Assifin S.A.** Lo statuto è stato modificato di conseguenza.

4 giugno 1968. Terreni, ecc.

**Castellina S.A.**, in Lugano, l'acquisto di terreni, ecc. (FUSC. del 28. 1. 1966, N° 23, p. 303). Il capitale sociale di fr. 50 000 è ora interamente liberato.

4 giugno 1968. Genio civile, ecc.

**Betonsonda S.A. in liquidazione**, in Lugano, l'esecuzione di opere del genio civile, ecc. (FUSC. del 29. 11. 1967, N° 280, p. 3933). Questa ragione sociale è radiata essendo terminata la liquidazione.

5 giugno 1968. Alimentari, ecc.

**USEGO (Unione Società Svizzera di Acquisto Olten), Succursale di Bironico, succursale di Bironico**, assicurare al consumatore un rifornimento di merci, ecc. (FUSC. del 22. 9. 1967, N° 222, p. 3157), società cooperativa con sede principale ad Olten. Werner Bircher, da Einsiedeln, in Bironico, è procuratore con firma collettiva a due per la succursale.

5 giugno 1968. Costruzioni, ecc.

**Aldo Albin**, in Lugano, impresa di costruzioni, ecc. (FUSC. del 17. 5. 1961, N° 113, p. 1408). Il titolare Aldo Albin e la moglie Agostina nata Pittaluga, hanno adottato per contratto il regime della separazione dei beni.

5 giugno 1968. Immobili, ecc.

**Muspell S.A.**, in Lugano, la compra, la vendita di beni immobili, ecc. (FUSC. del 2. 10. 1964, N° 229, p. 2959). Nuovo recapito: Via Frasca 10, presso avv. Franco Masoni.

5 giugno 1968. Automobili, ecc.

**Alfredo Burkhardt, successore a S. Wechsler & Co.**, in Lugano, rappresentanze di forniture per automobili, ecc. (FUSC. del 26. 4. 1968, N° 97, p. 891). Il titolare Alfredo Burkhardt e la moglie Fernanda nata Bordoni, hanno adottato per contratto il regime della separazione dei beni.

#### Distretto di Mendrisio

4 giugno 1968. Partecipazioni.

**Visama Holding S.A.**, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 10 maggio 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società e in particolare l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società nazionali ed estere. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente un amministratore unico nella persona del D<sup>r</sup> Gianfranco Mombelli, da Stabio, in Chiasso, con firma individuale. Recapito: presso Fiam S.A., via Livio 5.

4 giugno 1968. Sughero, ecc.

**La source du liège S.A.**, in Chiasso, commercio, lavorazione e vendita di sughero, ecc. (FUSC. del 6. 5. 1968, N° 105, p. 967). Marco Coloria, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è quindi estinta. In sua sostituzione è stato nominato avv. Pierfrancesco Campana, da Valcolla, in Chiasso, con firma individuale.

4 giugno 1968. Copricoloriferi, tappeti, ecc.

**Francesco Moresi**, in Mendrisio. Titolare della ditta individuale è Francesco Moresi, da ed in Vacallo. Rappresentanza per copricoloriferi brevetti Jollart e commercio di tappeti e articoli in ferro battuto. Corso Bello.

4 giugno 1968. Partecipazioni.

**Adena Holding**, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società (FUSC. del 25. 10. 1963, N° 250, p. 3024). Con decisione assembleare del 29 maggio 1968, la società ha deciso il proprio scioglimento. Essa non sussisterà più che per la sua liquidazione che verrà fatta sotto la ragione sociale **Adena Holding in liquidazione**. A liquidatore è stato nominato D<sup>r</sup> Gianfranco Mombelli, da Stabio, in Chiasso, con firma individuale. Le firme del presidente, D<sup>r</sup> Armando Pedrazzini, e di Gianfranco Mombelli, quale vice-presidente del consiglio di amministrazione, sono estinte. Recapito della società in liquidazione: presso Fiam S.A., via Livio 5.

4 giugno 1968. Partecipazione.

**Sarfaia Holding**, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 29 maggio 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società ed in particolare l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società ed estere. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente un amministratore unico nella persona del D<sup>r</sup> Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Vacallo, con firma individuale. Recapito: presso Fiam S.A., via Livio 5.

#### Distretto di Mendrisio

4 giugno 1968. Partecipazioni.

**Met A.G. Holding**, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 30 maggio 1968. Scopo: la partecipazione a società e imprese commerciali, industriali, finanziarie e immobiliari; l'acquisto e la vendita di azioni e di quote di società; l'amministrazione di beni. La società può partecipare a imprese similari. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente



liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 3 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di: Dr Ercole Doninelli, da Meride, in Mendrisio, con firma individuale. Recapito: presso Studio legale e notarile avv. Ercole Doninelli, Piazza Indipendenza 4.

4 giugno 1968. Impianti elettrici.  
Falconi Giuseppe-Mario, successore di Mendrisio, in Mendrisio, impianti elettrici (FUSC. del 23. 5. 1966, N° 118, p. 1670), con sede principale a Chiasso. La ragione è radiata per soppressione della succursale.

5 giugno 1968. Partecipazioni.  
Albarclub Holding N. 3, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 9 maggio 1968, modificati il 29 maggio 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, con particolare riguardo al Club Albarella. Capitale: fr. 60 000, suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona del Dr Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Vacallo, con firma individuale. Recapito: presso Alideco S.A., via Livio 4.

5 giugno 1968. Partecipazioni.  
Albarclub Holding N. 4, in Chiasso. Società anonima con statuti in data 9 maggio 1968, modificati il 29 maggio 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, con particolare riguardo a quelle collegate al Club Albarella. Capitale: fr. 60 000, suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 7 membri, attualmente un amministratore unico nella persona del Dr Armando Pedrazzini, da Campo Vallemaggia, in Vacallo, con firma individuale. Recapito: presso Alideco S.A., via Livio 4.

5 giugno 1968. Partecipazioni.  
Agrofé S.A., in Chiasso. Società anonima con statuti in data 4 giugno 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società con investimenti e mutui. La società può inoltre compiere tutte le operazioni mobiliari e immobiliari. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Gli azionisti, il cui indirizzo è noto all'amministrazione, verranno informati mediante lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o 3 a 5 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di Marco Celoria, da Chiasso, in Mendrisio, con firma individuale. Recapito: presso avv. Pierfrancesco Campana, via Motta 18.

5 giugno 1968. Mole abrasive.  
Aron, Mario Roncoroni, in Stabio, produzione e commercio di mole abrasive per l'industria (FUSC. del 24. 9. 1963, N° 223, p. 2707). La ditta è cancellata ad istanza del titolare per cessazione del commercio.

5 giugno 1968. Caffè-bar, generi diversi.  
Mario Ciresa, in Chiasso. Titolare della ditta individuale è Mario Ciresa, cittadino italiano, in Vacallo. Caffè-bar, coloniali, tabacchi, generi diversi. Via Alessandro Volta 5.

#### Waadt - Vaud - Vaud

##### Bureau de Lausanne

9 mai 1968. Plafonds métalliques.  
Hermann Jahn, à Lausanne. Titulaire: Hermann Jahn, d'Allemagne, à Lausanne. Construction de plafonds métalliques. Rue du Maupas 25.

5 juin 1968. Vernis, peintures, etc.  
Multicolor S.A., à Lausanne, société anonyme. Date des statuts: 31 mai 1968. But: commerce en gros et au détail de vernis et peintures, ainsi que de produits chimiques et de fournitures industrielles en relation avec le domaine de la couleur. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: Feuille officielle suisse du commerce. Conseil: un ou plusieurs membres, composé d'Alexandre Gillard, de Vevey, à Prilly, président, et Bernard Thomey, de Vuillens, à Lausanne, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Bureaux: rue de Genève 70.

5 juin 1968. Participations.  
Soficor S.A., à Lausanne, participation à des opérations ou entreprises commerciales, financières, industrielles et immobilières (FOSC. du 13. 8. 1963, p. 2354). L'administrateur Ernst Haller est démissionnaire; sa signature est radiée.

5 juin 1968. Travaux de reproduction, machines de bureau, etc.  
Nicolas Morosov S.A. Idéal Office, à Lausanne, travaux de reproduction, ainsi que vente de machines et fournitures de bureau (FOSC. du 22. 12. 1965, p. 3999). Nouveaux statuts: 26 avril 1968. Nouvelle raison sociale: Idéal Office S.A. L'administrateur Georges Blanchoud est décédé; sa signature est radiée. Conseil: André Blanchoud (vice-président), nommé président; Adrienne Blanchoud, d'Oron-le-Châtel, à Lausanne, vice-présidente, et Jean-Pierre Blanchoud, d'Oron-le-Châtel, à Cully, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Bureaux transférés: rue Caroline 9.

5 juin 1968. Vins, alcools.  
Louis Mainguet-Suarès successeur de Roger Midi, à Lausanne. Titulaire: Louis Mainguet-Suarès, allié Mary, de France, à Lausanne. Importation, commerce et représentation de vins et alcools. Chemin de Chandieu 12.

5 juin 1968. Nouveautés.  
Grands Magasins Innovation S.A., à Lausanne, exploitation en gros et en détail d'un commerce de nouveautés (FOSC. du 27. 5. 1968, p. 1132). La signature de Philippe de Loës est radiée. Armand Tavazzi, de Bâle, à Lausanne, est nommé président de la direction, avec signature collective à deux.

5 juin 1968. Produits alimentaires.  
Parlier & Cie, à Lausanne, fabrication et vente de produits alimentaires, société en commandite (FOSC. du 8. 11. 1965, p. 3502). La société est dissoute depuis le 31 mai 1968. La liquidation est terminée et la raison sociale radiée. L'actif et le passif sont repris par la société en commandite «Parlier & Cie, Aebischer & Cie succ.», à Lausanne, ci-après inscrite.

5 juin 1968. Spécialités alimentaires.  
Parlier & Cie, Aebischer & Cie succ., à Lausanne. Société en commandite commencée le 1<sup>er</sup> juin 1968. Associé indéfiniment responsable: Ernest Aebischer, allié Perréaz; associée commanditaire: Monique Aebischer née Perréaz, avec une commandite de fr. 15 000, les deux de Wallenried FR, à Puidoux. La société reprend l'actif et le passif de la société en commandite «Parlier & Cie», à Lausanne, radiée. Fabrication et commerce de spécialités alimentaires. Chemin de Bonne-Espérance 15.

#### Bureau d'Orbe

4 juin 1968.  
Carrière de Vallorbe S.A., à Vallorbe (FOSC. du 12. 2. 1968, N° 35, p. 307). L'administration cantonale des impôts et l'administration fédérale des contributions ont donné leur consentement à la radiation. La société est dès lors radiée du registre du commerce.

#### Bureau de Payerne

5 juin 1968.  
Banque Populaire de la Broye, à Payerne, société anonyme (FOSC. du 25. 5. 1967, p. 1783). La signature d'Ernest George, directeur, est radiée. Louis Rempp, de Belmont-sur-Lausanne, à Payerne, est nommé directeur. Il signe collectivement à deux avec les personnes autorisées.

#### Bureau de Vevey

4 juin 1968. Nettoyage.  
Armand Currat, à Vevey. Chef de la maison: Armand Jules Currat, de Fiaugères FR, à Vevey; Entreprise de nettoyages. Rue du Midi 23.

4 juin 1968.  
Seg Romande, Société Coopérative Romande pour la vente des œufs et volaille, à Vevey, société coopérative (FOSC. du 26. 10. 1967, p. 3555). Léon Lehmann, de Fribourg, à Vevey, est gérant, signant collectivement à deux avec le président ou le secrétaire.

4 juin 1968. Immeubles.  
Sipar S.A., à Vevey, société anonyme immobilière (FOSC. du 31. 12. 1951, p. 3257). René Pariat, de Borex, à La Tour-de-Peilz, est seul administrateur; il signe individuellement, et remplace Georges Pariat, décédé, qui est radié et dont les pouvoirs sont éteints. Adresse actuelle: avenue du Général Guisan 35.

#### Bureau d'Yverdon

5 juin 1968. Architecture, urbanisme.  
Horace et Maurice Decoppet, à Yverdon. Horace Decoppet, de Susevaz, à Yverdon, et Maurice Decoppet, de Susevaz, à Yverdon, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> janvier 1967. La maison confère procuration à Edmond Marcel Arnold, de Simplon VS, à Yverdon; Pierre-Jacques Chavaunns, de Vevey, à Yverdon, et Pierre Armand Tschumi, de Wiedlisbach BE, à Yverdon. La société est engagée par la signature individuelle de chaque associé ou par la signature collective à deux de chaque fondé de pouvoirs signant avec Edmond Arnold. Bureau d'étude d'architecture et d'urbanisme. Rue Haldmann 11.

#### Wallis - Valais - Valles

##### Bureau Brig

5. Juni 1968.  
Konsumverein Ausserberg, in Ausserberg, Genossenschaft, Warenvermittlung (SHAB. Nr. 295 vom 17. 12. 1958). Aus dem Vorstand sind ausgeschieden: Vinzenz Schmid, Präsident, und Thomas Heynen, Aktuar; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu sind in den Vorstand gewählt worden: Walter Pfaffen als Präsident und Gottfried Heynen als Aktuar, beide von und in Ausserberg. Der Präsident führt Kollektivunterschrift mit dem Aktuar oder dem Kassier.

5. Juni 1968.  
Theo Lauber, Coiffure-Parfumerie, in Zermatt, Coiffeursalon für Damen und Herren, Verkauf von Toiletten- und Parfümerieartikeln (SHAB. Nr. 163 vom 15. 7. 1966). Infolge Aufgabe des Geschäftes ist die Firma erloschen.

#### Bureau de Sion

4 juin 1968. Participations, immeubles, etc.  
Dimeta S.A., à Sion. Suivant statuts du 30 mai 1968, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but la participation à toutes affaires commerciales, financières, industrielles, mobilières et immobilières, et notamment l'achat et la vente d'immeubles ou de parts et actions de sociétés immobilières, dans le sens d'une compagnie holding, et de se livrer à cet effet à des opérations de gestion et de crédit. La société n'exercera aucune activité dans le canton du Valais, sauf toutefois celle nécessaire à son administration. Le capital social de fr. 50 000 est divisé en 500 actions, au porteur, de fr. 100 chacune, entièrement libérées par des versements en espèces. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée s'ils sont tous connus ou par avis d'insertion dans l'organe de publicité. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de: Gilbert Dubois, de Genève, à Vésénaz GE, président, et Georges Wagner, de Reigoldswil, à Genève, secrétaire. La société est engagée par la signature collective de deux administrateurs. Domicile légal et bureaux: chez M<sup>e</sup> Marc Perruchoud, notaire, 27, avenue de Pratorifi.

4 juin 1968. Immeubles.  
Agora S.A., à Sierre. Suivant statuts du 30 mai 1968, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'acquisition, la vente, l'échange, la location, la construction, le financement, l'exploitation et la gérance d'immeubles ou de terrains; la participation à toutes opérations financières et à toutes transactions qui sont de nature à développer le but. Le capital social de fr. 50 000 est divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, entièrement libérées. Les publications sont faites dans le Bulletin officiel du canton du Valais, sous réserve de celles qui doivent aussi paraître dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée, si tous les actionnaires sont connus, ou par insertion dans l'organe de publicité. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Jean-Pierre Pitteloud, de Vex, à Sierre, est administrateur unique, avec signature individuelle. Domicile légal et bureaux: chez M<sup>e</sup> Jean-Pierre Pitteloud, avocat et notaire, 10, avenue Max Huber.

4 juin 1968.  
Société Coopérative d'Habitation Les Vergers, à Grône (FOSC. du 26. 10. 1964, N° 249, p. 3207). Les membres du conseil d'administration André Dubuis, Roland Duc et Georges Grand sont démissionnaires; leurs signatures sont radiées. Le conseil d'administration est constitué comme suit: Gérard Théodoloz, de et à Grône, président; Paul Prox, vice-président (déjà inscrit); Gilbert Berthod, de et à Sierre, secrétaire. La société est engagée par la signature collective à deux du président et d'un autre membre. Domicile légal: chez Gérard Théodoloz, à Grône. Bureau: chez Bureau communal, Grône.

5 juin 1968. Immeubles.  
Crans-Lanaz-Résidence S.A., à Veyras. Suivant statuts du 1<sup>er</sup> juin 1968, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but: l'achat, la vente, la construction, la location, le financement, l'exploitation et la gérance d'immeubles ou de terrains; la participation à toutes opérations financières. La société a notamment pour but d'acquiescer de «Solval S.A. Société d'investissements immobilières», à Sierre, la parcelle sur la commune de Lens, art. 5762, fol. 10, N° 39, Crans-Lanaz, pré de 1062 m<sup>2</sup>, pour le prix de fr. 90 le m<sup>2</sup> soit au total fr. 95 580, montant payable en espèces. Le capital social de fr. 85 000 est divisé en 850 actions, au porteur, de fr. 100 chacune, entièrement libérées. Les publications, convocations et communications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil d'administration est composé d'un ou de plusieurs membres. Jean-Jacques Bagnoud, d'Icogne, à Veyras, est administrateur unique avec signature individuelle. Domicile légal et bureaux: chez Jean-Jacques Bagnoud, Villa l'Oasis, Veyras.

#### Neuchâtel - Neuchâtel - Neuchâtel

##### Bureau de Boudry

5 juin 1968. Ponts roulants, etc.  
Eisenring & Cie, «Empor», à Peseux. Sous cette raison sociale, il a été constitué une société en commandite qui a commencé le 1<sup>er</sup> juin 1968. Elle a pour seul associé indéfiniment responsable Hermann Joseph Eisenring, de et à Zurich, et pour associé commanditaire Jean Fallet, de Dornreson, à Peseux, avec une commandite de fr. 1000. Entretien, réparation et transformation de ponts roulants et de palans électriques. Rue Ernest Roulet 15.

#### Genève - Genève - Genève

Rectification.  
Société Immobilière Chemin Neuf, Lettre A, à Genève, société anonyme (FOSC. du 11. 6. 1968, p. 1245). Nouvelle adresse: 2 (et non 1), rue Lefort, chez Régie Gilles L'Huillier.

## Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti Auffufe - Sommations - Diffida

Die Kraftloserklärung der Inhaber-Kassaobligation von Fr. 5000.—, 4½% Schweizerischer Bankverein, Biel, Nr. 54401=1/5000.—, ausgestellt am 18. Januar 1965, rückzahlbar am 15. Januar 1970, mit Bruchzinscoupons per 15. Oktober 1965 und 15. Januar 1970 und Jahrescoupons per 15. Oktober 1966 bis 15. Oktober 1969, wird begehrt.  
Gemäss Beschluss des Zivilgerichtes Basel-Stadt vom 10. Mai 1968 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel innert 6 Monaten, d. h. bis 22. November 1968, der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst dieser nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird.  
4000 Basel, den 16. Mai 1968 (458<sup>l</sup>)

Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt  
Prozesskanzlei

Es wird vermisst:  
Inhaberschuldbrief vom 3. März 1914 von Fr. 4000.—, lastend im ersten Rang auf dem Grundstück IR Mönthal Nr. 145, Schuldnerin: Sala-Schwarz Marie, 1945, in Mönthal.  
Der allfällige Inhaber des genannten Inhaberschuldbriefes wird hiermit aufgefordert, denselben innert Jahresfrist von der ersten Publikation an, d. h. bis zum 15. Juni 1969, vorzulegen, ansonst dieser Inhaberschuldbrief nichtig und kraftlos erklärt wird.  
5200 Brugg, den 6. Juni 1968 (523<sup>l</sup>)

Bezirksgericht Brugg

Es wird vermisst:  
Schuldbrief vom 7. Dezember 1949, Bel. I/4343, von Fr. 1500.—, zugunsten des Johann Häusler, Oberwil, lastend im 3. Rang auf dem Grundstück Rüsschegg Grundbuchblatt Nr. 636 des Zeitbuch Bern.  
Der allfällige Inhaber dieses Titels wird hiermit aufgefordert, denselben innert Jahresfrist von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt Schwarzenburg vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird.  
3150 Schwarzenburg, den 7. Juni 1968 (517<sup>l</sup>)

Der Gerichtspräsident: Kohli

Als vermisst wird gemeldet: Sparheft Nr. 982 der Darlehenskasse Heiden, Saldo Fr. 4322.50, ausgestellt am 2. Dezember 1961, lautend auf Rudolf Heller, Mattackerstrasse 43, Zürich.  
Der allfällige Besitzer des Sparhefts wird aufgefordert, es bis spätestens 31. Dezember 1968 der Obergerichtskanzlei Appenzel A.-Rh., in Trogen, vorzulegen; andernfalls wird das Sparheft für kraftlos erklärt.  
9043 Trogen, den 10. Juni 1968 (520<sup>l</sup>)

Obergerichtskanzlei Appenzel A.-Rh.

Nous, président II du Tribunal du district de Porrentruy, ordonnons au détenteur éventuel du titre suivant: 1<sup>er</sup> rang: Fr. 12 000.—, 7%. Cédule hypothécaire souscrite par et au profit de M. Henri Seidler, à Courtedoux, inscrite le 18 novembre 1960 à Sieris III folio 8257, grevant les immeubles N°s 1876 et 1955 de Courtedoux, appartenant le premier à M. Henri Seidler, entrepreneur à Courtedoux, et le second à Seidler SA, de produire ce titre à notre Greffe dans le délai d'une année à partir de la première publication de la présente sommation à défaut de quoi l'annulation en sera prononcée.  
2900 Porrentruy, le 5 juin 1968 (518<sup>l</sup>)

Le président du Tribunal II: Boinay

## Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

### S. J. Bloch Sohn & Co. AG., in Liquidation Zürich

#### Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

##### Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. März 1968 hat die Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen unverzüglich schriftlich unter Beilage der Beweismittel an untenstehende Adresse anzumelden.  
8039 Zürich, den 9. Mai 1968 (AA. 188<sup>l</sup>)

S. J. Bloch Sohn & Co. AG., in Liquid.,  
Dianastrasse 5, 8039 Zürich

### Parswhit Aktiengesellschaft, Zürich

#### Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

##### Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. April 1968 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens Ende Juli 1968 schriftliche mit Begründung bei der Gesellschaft anzumelden.  
8000 Zürich, den 12. Juni 1968 Die Liquidatoren:  
Dr. H. David Dr. L. David

### Arminel S.A., Genève

#### Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO.

##### Première publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 10 juin 1968.  
Conformément à l'article 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives d'ici au 22 juillet 1968 en l'étude de Maître Gérard-Charles Bourquin, avocat, 26, rue de la Corratierie, à Genève.  
1200 Genève, le 12 juin 1968 (AA. 236<sup>l</sup>)

Les liquidateurs



Mitteilungen Communications Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank

(Mitgeteilt). Der Bankrat der Schweizerischen Nationalbank trat am 14. Juni 1968 unter dem Vorsitz von Dr. B. Galli zu einer ordentlichen Sitzung in Bern zusammen. Er nahm einen Bericht von Dr. E. Stopper, Präsident des Direktoriums, über die derzeitige Wirtschafts- und Währungs-situation sowie die Verhältnisse am Geld- und Kapitalmarkt entgegen.

Die internationale Währungs-situation ist durch eine unvermindert anhaltende Spannung gekennzeichnet. Die Hauptursache liegt nach wie vor beim grossen amerikanischen Zahlungsbilanzdefizit. Neuerdings hat sich die Hoffnung verstärkt, dass der amerikanische Kongress die Vorlage zur Steuererhöhung und Ausgabenkürzung annehmen werde. Ein solcher Schritt dürfte zu einer wesentlichen Verminderung des amerikanischen Zahlungsbilanzdefizits beitragen.

Die weltwirtschaftliche Entwicklung zeigt eine deutliche Belebung der Auftriebskräfte in den meisten grösseren Industrieländern, insbesondere in der Bundesrepublik Deutschland und in den Vereinigten Staaten. Auch in der Schweiz ist eine gewisse Beschleunigung des Konjunktur-rhythmus festzustellen. Auftriebskräfte gehen vor allem von den Exporten aus, die gegenüber dem Vorjahr spürbar zugenommen haben. Zeichen einer Intensivierung lässt ferner der Wohnungsbau erkennen, während sich die industrielle und gewerbliche Investitionstätigkeit bisher noch kaum verstärkt hat. Die inländische Konsumnachfrage ist ebenfalls nur mässig angestiegen. Im Gefolge der konjunkturellen Beruhigung im vergangenen Jahre hat sich auch der Lohn- und Preisauftrieb weiterhin leicht abgeschwächt.

Der Geld- und Kapitalmarkt weist eine flüssige Grundtendenz auf. Während sich die inländische Kreditnachfrage angesichts der ruhigen Investitionstätigkeit nur relativ mässig ausgeweitet hat, sind aus dem Ausland in bedeutendem Umfang Gelder in unser Land geflossen. Teils handelte es sich dabei um ausländische Gelder, die unseren Banken anvertraut worden sind, teils um Repatriierungen schweizerischer Anlagen im Ausland. Dieser Mittelzufluss, der allein in den ersten Monaten dieses Jahres mehrere Milliarden erreichte, ist von den Banken zum grössten Teil wieder im Ausland angelegt worden. Die Bilanzen der Banken haben sich 1967 und in den ersten Monaten des laufenden Jahres als Folge dieser Entwicklung in einem Ausmasse ausgedehnt, das die überaus starke Bilanzexpansion zu Beginn der sechziger Jahre erreicht. Die Banken verfügen daher gegenwärtig über ein hohes Liquiditätspotential in Form kurzfristiger Guthaben im Ausland, das ihnen eine ausserordentlich starke Ausweitung der inländischen Kreditversorgung ermöglichen würde. Dieses Potential wächst mit dem anhaltenden Zugang von Geldern aus dem Ausland noch ständig weiter an.

Im Unterschied zu den Jahren 1960 bis 1963 ist die inländische Kredit-tätigkeit von dieser Entwicklung bisher kaum beeinflusst worden. Dies könnte sich jedoch rasch ändern, wenn die sich abzeichnende Tendenz einer konjunkturellen Belebung sich verallgemeinern und verstärken sollte. Unsere Wirtschaft verfügt indessen heute im Gegensatz zu den frühen sechziger Jahren nur über geringe Kapazitätsreserven und begrenzte reale Ausweitungsmöglichkeiten. Dies gilt insbesondere für die Beschaffung von Arbeitskräften. Ein wesentlich über die Ersparnisse hinauswachsendes Kreditvolumen würde daher die Kosten und Preise inskünftig rascher in die Höhe treiben.

Angesichts dieser Lage erscheint es wichtig, zu gegebener Zeit dafür Sorge zu tragen, dass sich verstärkende Auftriebskräfte von der Geld- und Kreditseite her nicht auch noch massive Impulse erhalten, denn dies müsste zu unerwünschten Inflationstendenzen führen.

Der Bankrat nahm von der Währungspolitik des Direktoriums in zustimmendem Sinne Kenntnis. 139. 17. 6. 68

Banque nationale suisse

(Communiqué) Le Conseil de la Banque Nationale Suisse a tenu, sous la présidence de M. B. Galli, une séance ordinaire à Berne le 14 juin 1968. Il a entendu un rapport du président de la Direction générale, M. E. Stopper, sur la situation économique et monétaire et sur l'état du marché de l'argent et des capitaux.

La situation monétaire internationale demeure tendue. Cet état de tension est dû principalement au déficit élevé de la balance des paiements des Etats-Unis. Il semble cependant que le Congrès américain soit maintenant davantage enclin à accepter le projet d'augmentation des impôts et de réduction des dépenses. Une telle mesure contribuerait à réduire sensiblement le déficit de la balance américaine des paiements.

Une nette reprise de la conjoncture a lieu dans les grands pays industrialisés, en particulier aux Etats-Unis et dans la République fédérale d'Allemagne.

En Suisse également, on observe une certaine accélération de l'activité économique. Le principal facteur d'expansion est constitué par les exportations, qui ont sensiblement augmenté par rapport à l'année dernière. Des indices de reprise se manifestent également dans la construction de logements, alors que les investissements de l'industrie et de l'artisanat ainsi que la demande de consommation n'ont que modérément augmenté jusqu'ici. En raison de la détente conjoncturelle de ces dernières années, la hausse des prix et des coûts s'est encore légèrement ralentie.

Le marché de l'argent et des capitaux est liquide: le secteur des investissements étant calme, la demande suisse de crédits a relativement peu augmenté, alors que des fonds ont afflué dans notre pays en grande quantité. Il s'agissait d'une part de fonds étrangers qui ont été déposés dans les banques et d'autre part de capitaux suisses rapatriés. Ces afflux de fonds qui se sont encore élevés à plusieurs milliards de francs durant les premiers mois de cette année ont été en grande partie placés par les banques à l'étranger. Cela explique pourquoi les bilans bancaires ont connu, en 1967 et dans les premiers mois de cette année, une expansion extrêmement forte, comme au début des années soixante. Par conséquent, les banques disposent sous la forme de placements à court terme à l'étranger d'une abondante réserve de liquidité qui pourrait servir de base à une très forte expansion du crédit en Suisse. Ce potentiel de crédit s'accroît continuellement en raison des afflux incessants de fonds de l'étranger.

Contrairement à ce qui s'était passé de 1960 à 1963, cette évolution n'a eu jusqu'ici que peu d'influence sur le volume des crédits octroyés en Suisse. Cela pourrait toutefois changer rapidement si la tendance actuelle à la reprise de la conjoncture devait se généraliser et se renforcer. Mais la situation de notre économie n'est pas la même qu'au début des années soixante. Notre économie dispose aujourd'hui de réserves de capacité restreintes et ses possibilités réelles d'expansion sont faibles, notamment dans le domaine de l'emploi. Les prix et les coûts monteraient donc beaucoup plus rapidement si le volume des crédits venait à dépasser sensiblement celui de l'épargne.

C'est pourquoi il faudra veiller un temps opportun à ce que la reprise progressive de la conjoncture ne soit pas stimulée de façon massive par des facteurs monétaires, ce qui susciterait de fâcheuses tendances à l'inflation.

Le Conseil de banque a approuvé la politique monétaire de la Direction générale. 139. 17. 6. 68

République algérienne

Modification du tarif douanier

Par l'arrêté du 12 mars dernier, publié dans le «Journal Officiel» du 9 du mois suivant, les autorités compétentes ont rétabli, pour quelques produits industriels, les droits de douane qui étaient prélevés en Algérie, avant le 6 février 1968. La mesure en cause s'applique notamment aux instruments et appareils électriques ou électroniques de mesure, de vérification, de contrôle, de régulation ou d'analyse (rubrique No 90-28), dont le droit de douane d'entrée commun a été ainsi abaissé de 13 à 6 % à partir du 9 avril 1968.

1) Voir FOSC. N° 17 du 8 mars 1968 (République algérienne. — Nouveau tarif douanier) 139. 17. 6. 68

République malgache

Ouverture de contingents globaux d'importation

Le «Journal Officiel» du 1<sup>er</sup> juin 1968 a publié l'avis N° 957 de la direction du commerce du ministère des finances et du commerce informant les importateurs de l'ouverture, au titre du programme d'importation 1968 et du premier semestre de l'année en cours, d'une première tranche (1/12<sup>ième</sup>) des contingents globaux annuels réservés à l'importation à Madagascar de produits originaires des pays extérieurs à la «zone franc» non membres de la C.E.E. Les tranches correspondantes des contingents de la liste S de l'accord de commerce, de protection des investissements et de coopération technique conclu le 17 mars 1964 entre la Suisse et la République malgache) sont incorporées dans ces contingents.

Comme par le passé, il appartient à la Direction du commerce (service des échanges extérieurs) à Tananarive, de gérer un certain nombre de ces contingents globaux d'importation et en particulier ceux qui sont affectés aux laits médicaux, produits pharmaceutiques, matières colorantes et insecticides en tant que ces articles sont réservés aux industriels et aux «utilisateurs finals», machines et appareils d'équipement électriques ou non, tracteurs), ainsi qu'aux instruments et appareils d'optique, de mesure, de vérification, de précision, médicaux et chirurgicaux d'équipement. De leur côté, les services provinciaux du commerce administrent les contingents globaux réservés entre autres aux produits laitiers (laits de conserve autres que les laits médicaux et ceux qui sont destinés aux industriels, fromages, etc.), matières colorantes et insecticides pour la vente directe par les négociants locaux ou les détaillants, tissus, articles de bijouterie, articles de ménage, d'hygiène en fer ou acier, matériels mécaniques ou électriques de consommation (machines à coudre domestiques, machines à écrire, à calculer, etc.), appareils de photographie et de cinématographie ou de reproduction du son, ainsi qu'à l'horlogerie.

Les administrations malgaches compétentes recevront les demandes d'attribution de quotas pendant la courte période s'étendant du 17 au 22 juin 1968 à midi.

1) Voir FOSC. N° 68 du 24 mars 1964.

2) La répartition du contingent — englobant d'ailleurs aussi les autres véhicules automobiles — se fera en une seule fois pour toute l'année. 139. 17. 6. 68

Auslandspostüberweisungsdiens  
Service international des virements postaux

ab 15. Juni 1968 — dès le 15 juin 1968

Belgien und Luxemburg/Belgique et Luxembourg: Fr. 8.67; Dänemark/Danemark: Fr. 57.90; Deutschland/Allemagne: Fr. 108.20; Frankreich/France: Fr. 87.—; Italien/Italie: Fr. —.69<sup>00</sup>; Marokko/Maroc: Fr. 86.—; Niederlande/Pays-Bas: Fr. 119.30; Norwegen/Norvège: Fr. 60.50; Oesterreich/Autriche: Fr. 16.71; Schweden/Suède: Fr. 83.55.

Grossbritannien und Irland (Eire\*)/Grande-Bretagne Irlande et (Eire\*) 1 £ Sterl. = Fr. 10.33\*). Zahlungen durch Vermittlung der (paiements par intermédiaire de la) Swiss Bank Corporation, London; Postcheckrechnung Nr. 40-600 Basel/Bâle. 139. 17. 6. 68

Einbanddecken für «Die Volkswirtschaft» 1967

Die Einbanddecken für den 40. Jahrgang, bestehend aus braunem Ueberzug mit Goldprägung, sind so berechnet, dass nebst den 12 Monatsheften auch die der Zeitschrift beigelegten Berichte der Kommission für Konjunkturfragen mitgebunden werden können. Der Preis beträgt Fr. 4.—.

Voreinzahlungen sind zu richten an die Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Bern, Postcheckrechnung 30-520, Bestellungsvermerk auf dem für uns bestimmten Postcheckabschnitt genügt.

Couvertures pour «La Vie économique» de 1967

Nous disposons pour la 40<sup>e</sup> année de couvertures brunes, avec titre or, préparées de façon à pouvoir contenir les 12 fascicules de «La Vie économique», ainsi que les rapports annexés de la Commission de recherche économiques. Prix: Fr. 4.—.

Prière d'adresser les versements préalables à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce, à Berne, compte de chèques postaux 30-520. Il suffit de mentionner la commande au verso du coupon qui nous est destiné.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern. Rédaction: Div. du commerce du Départ. féd. de l'économie publ., Berne.

Sportbahnen Pischa AG. (LDP), Davos

Einladung zur 3. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, 6. Juli 1968, 14.30 Uhr, im Bergrestaurant Pischa.

Traktanden:

1. Protokoll der 2. ordentlichen Generalversammlung vom 17. Juni 1967.
2. Geschäftsbericht.
3. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung 1967 und der Bilanz per 31. Dezember 1967 mit Bericht der Kontrollstelle.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
5. Entlastung der Verwaltungsorgane.
6. Wahl des Verwaltungsrates.
7. Wahl der Kontrollstelle.
8. Diverses und Umfrage.

Die Rechnung und Bilanz, der Bericht der Kontrollstelle und das Protokoll der 2. ordentlichen Generalversammlung liegen von heute an bei der Direktion in Davos Dorf zur Einsichtnahme auf.

Jeder Aktionär kann sich an der Generalversammlung durch einen andern Aktionär, der sich durch schriftliche Vollmacht ausweist, vertreten lassen.

Anträge von Aktionären werden statutenmässig von der Versammlung nur behandelt, wenn sie 20 Tage vor dem Versand der Einladung dem Verwaltungsrat schriftlich und begründet eingereicht werden.

Die Ausweis-karte dient zur Ausübung des Stimmrechts und gewährt am Tage der Versammlung freie Fahrt auf der Pischabahn und dem Autobus Davos Dorf-Dörfji (Flüelatal).

Berg- und Talfahrten gemäss Sommerfahrplan.

Davos, 21. Mai 1968

Der Präsident des Verwaltungsrates: Dr. C. Frei

F. Hoffmann-La Roche & Co., Aktiengesellschaft

Dividende für das Geschäftsjahr 1967

Die heutige Generalversammlung beschloss für das Geschäftsjahr 1967 pro Aktie und Genusschein eine Dividende von Fr. 360.— brutto auszurichten, d. h. nach Abzug von 30% Verrechnungssteuer netto Fr. 252.—. Die Auszahlung erfolgt ab 17. Juni 1968 gegen Ablieferung

des Coupons Nr. 47

durch die Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich, den Schweizerischen Bankverein, Basel, die Schweizerische Kreditanstalt, Zürich, und sämtliche schweizerischen Niederlassungen dieser Banken sowie durch die Kasse unserer Verwaltung in Basel.

Basel, den 14. Juni 1968

F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft

Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig

Nutzen Sie diese Kaufkraft — Inserieren Sie!

Neuheiten  
eingetroffen



In den ersten Monaten dieses Jahres haben wir alle internationalen Märkte nach den neuesten Werbegeschenken abgesehen. Es hat sich gelohnt. Wir können unseren Kunden wieder eine wunderschöne, originelle Auswahl bieten.

Machen Sie rasch einen Sprung an unsere Ausstellung, an der Sie all das grosse Sortiment der diesjährigen Neuheiten besichtigen können. Exklusivitäten für die verwöhnten Kunden — also auch für Sie — liegen bereit. Und dann wissen Sie sicher noch: Parkgelegenheiten und einen guten Kaffee gibt es immer bei



Das Spezialhaus für geschmackvolle Werbegeschenke  
8038 Zürich 2 Scheideggstrasse.119 Tel. 051/455797

Der schweizerische Index  
der industriellen Produktion

Sonderheft Nr. 75

Die unter obigem Titel 1965 erfolgte Veröffentlichung der Kommission für Konjunkturfragen des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartementes ist zum Preis von Fr. 3.50 erhältlich (24 Seiten, Format A 4). Vorauszahlung erbeten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern.

Indice suisse  
de la production industrielle

Supplément N° 75

La publication de la Commission de recherches économiques du Département de l'économie publique, parue en 1965 sous le titre précité, est en vente au prix de Fr. 3.50 (24 pages, format A 4). Envoi contre versement préalable du montant en question au compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, Berne.

Aérodrome régional de Montreux S.A.

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

le jeudi 27 juin 1968, à 14 h., au Montreux-Palace, à Montreux.

Ordre du jour:

Opérations statutaires et divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport de gestion et celui des contrôleurs des comptes sont à la disposition de Messieurs les actionnaires dès le 17 juin 1968 auprès de l'Union de Banques Suisses, à Montreux, qui délivrera les cartes d'admission à l'assemblée aux actionnaires justifiant de la propriété de titres.

Le conseil d'administration

## AG. für Bauunternehmungen

### Dividendenzahlung

Die ordentliche Generalversammlung unserer Aktionäre hat für das Geschäftsjahr 1967 die Ausschüttung einer Dividende von

Fr. 500.— brutto

beschlossen.

Die Einreichung der Coupons Nr. 2 beim Schweizerischen Bankverein Basel (Hauptsitz) berechtigt zum sofortigen Bezug der Dividende.

Der Verwaltungsrat

## Berner Oberland-Bahnen

### Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Freitag, den 28. Juni 1968, 11 Uhr, Restaurant Bürgerhaus, 1. Stock, in Bern (Stimmkartenabgabe ab 10.30 Uhr).

#### Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz 1967.
2. Entlastung der Verwaltungsorgane.
3. Wahlen.

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen für die Aktionäre ab 18. Juni 1968 am Sitze der Gesellschaft in Interlaken zur Einsicht auf.

Zutrittskarten zur Generalversammlung sind gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis spätestens Dienstag, den 27. Juni 1968, 12 Uhr, bei den nachgenannten Stellen zu beziehen:

Kantonalbank von Bern, in Bern  
Spar- und Leihkasse, in Bern  
Schweizerische Kreditanstalt, in Bern  
Schweizerischer Bankverein, in Basel  
Schweizerischer Bankverein, in Zürich  
Direktion der Gesellschaft, in Interlaken

Interlaken, den 8. Juni 1968

Der Verwaltungsrat

### Nebenverdienst

Sie erhalten von uns eine angemessene Provision bei Vermittlung von 6% Kassaobligationen einer seriösen schweiz. Immobiliengesellschaft. Laufzeit 5 Jahre.

Bitte wenden Sie sich an Postfach 24, 4600 Olten 3.

gestaltet Ihre Werbung



**PATENTE**  
KIRCHHOFER,  
RYFFEL & CO.  
8001 Zürich  
Bahnhofstrasse 58.



**Inserate erschliessen den Markt**

Inserieren Sie im Schweizerischen Handelsamtsblatt

### Wo ist ein tüchtiger Verkaufsförderer (Sales Promoter)?

Diesen Neitschrei kann man alle Tage hören. Weil es wie zu wenig Werber und Verkäufer gibt, die auch etwas von Verkaufsförderung verstehen. Da aber die Konkurrenz immer härter wird, lebt (oder stirbt) der Absatz mehr denn je von einer gezielten Verkaufsförderung.

### Wollen Sie Verkaufsförderer werden?

Dann sollten Sie sich noch heute über den neuen Mössinger-Heimkurs

### Ausbildung zum Verkaufsförderer (Sales Promoter)

informieren. Dieser Kurs wurde aus der Verkaufspraxis für die Verkaufspraxis geschaffen. Ohne blasser Theorien. Ein vorzügliches Training für Leute, die es im Verkauf zu etwas bringen wollen. Sie lernen zuhause, in Ihrer Freizeit. Prüfung mit Diplom-Abschluss an unserer Fachschule in Zürich.

### Institut Mössinger

Grösste Fernschule der Schweiz  
Riffelstrasse 11, 8045 Zürich  
Telephon (051) 35 53 91

Bitte informieren Sie mich unverbindlich über Ihren neuen Kurs: Ausbildung zum Verkaufsförderer.

SHA 38

Name

Strasse

Ort

Von Ihrem Platz aus geniessen Sie volle Übersicht.



Bis zu 21600 Karten der RN Fächersicht-Kartei können Sie in Ihrem Schreibtisch unterbringen.

## Rüegg-Naegeli

RN Center für Büro- und Betriebsorganisation 8022 Zürich  
Beethovenstrasse 49 / Am Schanzengraben Tel. 051/270250

Für Grossbäckereien, Spitäler, Kollektivhaushaltungen, Kantinen, sowie für den Fettsausz- oder Austausch in der Lebensmittelindustrie, liefern wir:

### Distelöl

(das Speiseöl für ältere Leute) Marke «Hollywood», raffiniert, zu Fr. 4.15 per Liter, ab Lager Muttenz, exklusive runde, hochstapelbare 25-Liter-Kannen, mit praktischem Ausguss, à Fr. 3.50 plus Fr. —.50 für Abfüllung pro Kanne.

In Spezialfällen verlangen Sie bitte den Preis für die «Halm»-Qualität. Für technische Zwecke gegen Zoll-revers, offerieren wir auf Anfrage.  
R. & H. Neuenchwander, Landoltstrasse 73, Bern, Tel. 45 05 22/23/24.

### Coupon

Ausschneiden und einsenden an die Generalvertretung:  
Multipatent, Hotwiesenstrasse 18, 8057 Zürich

**Wir interessieren uns für die unverbindliche Vorführung des Ditchburn-Getränkeautomaten**

(Ditchburn, der grösste Postmix-Becher-Getränkeautomaten-Hersteller in Europa für Getränke- und Verpflegungsautomaten aller Betriebsgrößen und in allen Preisklassen)

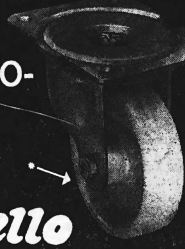
Firma \_\_\_\_\_  
Strasse \_\_\_\_\_  
Ort \_\_\_\_\_  
Telefon \_\_\_\_\_



Anstalt Prof. Eichenberger

zuverlässig Made in England  
stabil massiv — und deshalb verkaufsfördernd

**FLEXELLO-ROLLEN können mehr Flexello**



lost mit dem umfangreichen Bock- und Lenkrollensortiment jedes Problem — jahrzehntelange Erfahrung. Modernste Normproduktion — die Ursache von aussergewöhnlich günstigen Preisen.

FLEXELLO — das englische (EFTA) Spitzenprodukt — im ganzen Weltmarkt bekannt und begehrt. Unsere technischen Mitarbeiter sind gerne bei der Lösung von Problemen behilflich. Wir freuen uns auf Ihre Anfrage.

Profilieren Sie von der Pfund-Abwertung

FLEXELLO-GENERALVERTRETUNG  
K. Herzog AG, Zürich, Tel. 051/53 57 57  
Kemplerstr. 5

## Société Immobilière de la rue du Théâtre, Montreux

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 27 juin 1968, à 14 h., en l'étude du notaire Marc Chessex, à Montreux.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le compte de profits et pertes et le bilan, de même que le rapport des contrôleurs et le rapport de gestion, peuvent être consultés par Messieurs les actionnaires en l'étude du notaire Marc Chessex, avenue du Casino 11, Montreux, dès le 17 juin 1968. L'admission à l'assemblée générale aura lieu sur présentation des actions ou de toute autre pièce justificative de la qualité d'actionnaire.

Le conseil d'administration

## Airléman S.A., à Meyrin (Genève)

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

### l'assemblée générale ordinaire

le jeudi 27 juin 1968, à 16 h., au Montreux-Palace, à Montreux.

Ordre du jour:

Opérations statutaires et divers.

Pour assister à l'assemblée, Messieurs les actionnaires sont tenus de produire leurs actions ou, à défaut, une attestation de banque avec liste numérique, justifiant du dépôt de leurs actions en vue de la présente assemblée.

Le conseil d'administration

## Télécabine Villars-Roc d'Orsay S.A.

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 27 juin 1968, à 14 h. 30, au restaurant du «Refuge d'Orsay».

Ordre du jour:

- a) Rapport du conseil d'administration et des contrôleurs sur le 8<sup>e</sup> exercice;
- b) Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports.
- c) Nomination de l'organe de contrôle.
- d) Rachat des installations du skilift de la Rasse S.A.
- e) Autorisation d'achat et désignation des mandataires.
- f) Propositions individuelles.

Le rapport de gestion, le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport de l'organe de contrôle sont à la disposition de Messieurs les actionnaires, dès le 17 juin 1968, au siège de la société. Les cartes d'admission à cette assemblée sont délivrées jusqu'au 25 juin 1968 par la Banque Cantonale Vaudoise ou ses agences, sur production des actions ou certificats de dépôt mentionnant le numéro des titres. La feuille de présence sera établie dès 14 h. Sur présentation de la carte d'admission à l'assemblée, Messieurs les actionnaires bénéficieront du libre parcours sur les installations le jour de l'assemblée générale.

11 juin 1968

Le conseil d'administration

## Chronos Holding S.A., Bienne

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire et extraordinaire

pour le vendredi 28 juin 1968, à 14 h. 15, au Palais des Congrès, salle du 1<sup>er</sup> étage (restaurant), rue des Marchandises, à Bienne.

Ordre du jour de l'assemblée générale ordinaire:

- 1<sup>o</sup> Rapport du conseil d'administration.
- 2<sup>o</sup> Présentation du bilan et du compte de profits et pertes arrêtés au 31 décembre 1967.
- 3<sup>o</sup> Rapport de l'organe de contrôle.
- 4<sup>o</sup> Délibération sur les comptes et sur le rapport de l'organe de contrôle.
- 5<sup>o</sup> Décharge aux organes de la société.
- 6<sup>o</sup> Délibération sur l'utilisation du solde du compte de profits et pertes.
- 7<sup>o</sup> Nomination de l'organe de contrôle pour l'exercice 1968.

Ordre du jour de l'assemblée générale extraordinaire:

- 1<sup>o</sup> Proposition d'augmenter le capital social de la société de Fr. 12 000 000.— à Fr. 13 500 000.— par émission de 3000 actions au porteur d'une valeur nominale de Fr. 500.— chacune.
- 2<sup>o</sup> Constatation de la souscription et de la libération totale des nouvelles actions par apport en nature.
- 3<sup>o</sup> Modification de l'article 3 des statuts.

Le projet de modification des statuts, ainsi que le rapport du conseil d'administration y relatif, sont à la disposition des actionnaires au siège de la société, rue de la Gare 16, à Bienne, à partir de ce jour.

Le conseil d'administration

Erweitern Sie Ihren Export nach

### China, Korea und Vietnam

Handelsfirma mit besten Referenzen und ausgezeichneten, bewährten Beziehungen stellt ihre 20jährige Erfahrung einem weiteren Herstellerkreis erstklassiger — für diese Märkte geeignete Artikel zur Verfügung.

Instrumente und Apparate techn.-wissenschaftlicher Richtung sowie Neuheiten bevorzugt (keine Konsumgüter). Laufende Importe aus diesen Ländern erleichtern uns die Exporte.

Firmen, die an langfristiger Zusammenarbeit interessiert sind, schreiben unter Chiffre 8502-42 an Publicitas AG., 8021 Zürich.

### Warenumsatzsteuer

(Ausgabe Juni 1967)

Die gegenwärtig gültigen Erlasse betreffend die Warenumsatzsteuer wurden im Schweizerischen Handelsamtsblatt veröffentlicht. Sie sind in einer Broschüre von 44 Seiten zusammengefasst, die zum Preise von Fr. 1.80 (Porto inbegriffen) bei Voreinzahlung auf unsere Postrechnung 30-520 bezogen werden kann. Um Irrtümer zu vermeiden, sind separate schriftliche Bestätigungen dieser Einzahlungen nicht erwünscht.

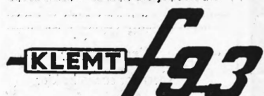
Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes, 3000 Bern



# Sie denken, das sei nur eine Schreibmaschine

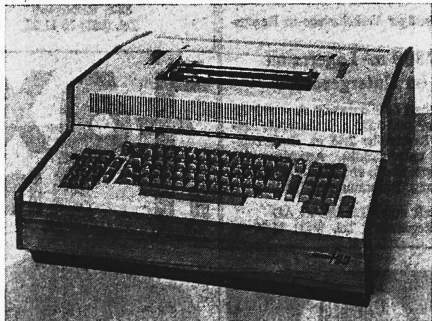
In Wirklichkeit sehen Sie jedoch die

eine Fakturiermaschine mit einem elektronischen, volltransistorisierten Rechenwerk und einem IBM-Kugelkopf als Schreibwerk.



Durch neue Schaltungsprinzipien, verbunden mit einer Mehrfachausnutzung elektronischer Baugruppen, wurde eine tragbare Fakturiermaschine geschaffen, deren Leistung und Programmierungsmöglichkeiten bisher Fakturiermaschinen von Schreibtischgrösse vorbehalten war. Wir demonstrieren Ihnen die KLEMT f-93 gern unverbindlich an Ihrem Domizil.

Auch mit Buchungsaufsatz, Streifen- und Kartenlocher lieferbar.



Verkaufspreis ab Fr. 17.030.-

Verkauf und technische Wartung für die Schweiz:

**allorgan ag**

5001 Aarau  
Telephon (064) 24 56 78

Bahnstrasse 76 / Bahnhofplatz

**HAIN Distelöl** das Speiseöl für ältere Leute

Ehrentlich im guten Lebensmittel-, Reform- und Comestibles-Geschäft sowie in Apotheken und Drogerien. Dokumentation durch: R. & H. Neuenchwander, 3001 Bern, Landstrasse 73, Tel. (031) 45 05 22 / 23 / 24.

weil von **HAIN**, darum so **REIN**

Verlangen Sie vom SHAB unentgeltliche

Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift

«Die Volkswirtschaft»

R h V

Rheintalische Verkehrsbetriebe

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Freitag, 28. Juni 1968, 17.15 Uhr, im Restaurant «Rheinhof», Heerbrugg.

Traktanden:

1. Abnahme von Geschäftsbericht, Jahresrechnung 1967 und Bilanz per 31. Dezember 1967.
2. Wahlen.
3. Allgemeine Umfrage.

Die Zutrittskarten können gegen Ausweis des Aktienbesitzes bis zum 27. Juni 1968, abends, auf dem Büro der Gesellschaft in Altstätten bezogen werden. Geschäftsbericht und Jahresrechnung liegen im Büro in Altstätten zur Einsicht der Aktionäre auf. Die Zutrittskarten berechtigen am 28. Juni 1968 zur freien Fahrt auf den Strecken der Rheintalischen Verkehrsbetriebe.

9450 Altstätten, 14. Juni 1968

Der Verwaltungsrat

V S D

Vereinigte Kammgarnspinnereien Schaffhausen und Derendingen

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur

62. ordentlichen Generalversammlung

auf Montag, den 1. Juli 1968, 11.30 Uhr, in das Hotel «Krone», Solothurn, eingeladen.

Traktanden:

1. Protokoll.
2. Abnahme der Jahresrechnung und der Bilanz pro 1967, sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
3. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat und die Geschäftsleitung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
5. Wahl der Kontrollstelle.

Die Gewinn- und Verlustrechnung und die Bilanz, abgeschlossen per 31. Dezember 1967, sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen vom 20. Juni 1968 an im Verwaltungsgebäude der Gesellschaft, in Schaffhausen, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Die Eintrittskarten zur Generalversammlung können vom 17. bis 26. Juni 1968 gegen Einreichung eines Nummernverzeichnisses der vertretenen Aktien auf dem Büro der Gesellschaft in Schaffhausen, bezogen werden. Am Versammlungstage werden keine Eintrittskarten mehr ausgegeben.

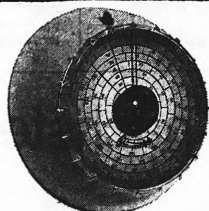
Schaffhausen, den 12. Juni 1968

Der Verwaltungsrat

# RN REPORT & NEWS

Berichte und Neuigkeiten von und über Rüegg-Naegeli + Cie AG, Zürich. Erscheint anlässlich des 100jährigen RN Jubiläums in zwangloser Folge. Redaktion: RN Center für Büro- und Betriebsorganisation, Beethovenstrasse 49, 8022 Zürich. — RN Betriebsgebäude Glattbrugg: Fabrikation von Bürosystemen, RN Versand für Büroartikel und Papier, Drucker und Büromaschinenservice — RN Shop für Büroartikel, Schreibwaren und Drucksachen: Bürosstrasse 14 (gegenüber der Nationalbank), Zürich.

## RN BESTSELLER



Das ist die neue Telefonuhr Kienzle Teletop. Sie arbeitet nach dem neuen Zeitimpulssystem und zeigt, B.a.n., wieviel ihr soeben mit Genf geführtes Telefongespräch gekostet hat. Die verschiedenfarbigen Kreise erfassen alle Taxgruppen des schweizerischen Telefonnetzes und geben fortwährend Auskunft über die Gebührenhöhe des laufenden Gesprächs. Moderne Ausführung in grauem Kunststoff, als «gute Industrieform» bewertet. Ihr Preis: Fr. 24.-

## ...RN...RN...RN...

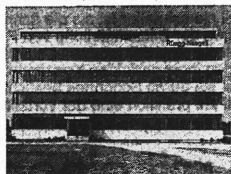
Die RN Fächersicht-Karte wird grunbuchwürdig

Mit Beschluss des Bundesrates vom 17. Dez. 1965 wurde die Führung des Grundbuches auf losen Blättern statt in den altherwürdigen Folianten bewilligt. In der Folge konnten wir in zügiger Zusammenarbeit mit einer kantonalen Amtsstelle einen Vorschlag für das Grundbuchblatt nach dem RN Fächersicht-Karte-System ausarbeiten. Was dann für die RN Fächersicht-Karte letzten Endes wichtig war, steht in Art. 107b, Absatz 2 dieses BRB: «Das vom Kanton vorgeschriebene Muster der losen Blätter bedarf der Genehmigung des Bundesrates». Also beschlossen! So konzipiert RN Spezialanfertigungen für alle Belange. Vielleicht ist Ihre «Karte nach Mass» schon dabei!

Ein Fabrikationsunternehmen erstellte Kontoauszüge auf dem allgemeinüblichen Weg: nach Durchsicht des Kontoblattes wurden die fälligen Rechnungsposten einzeln herausgezogen und auf ein Kontoauszug-Formular geschrieben. Das ergab einen monatlichen Arbeitsaufwand von 3 Tagen für 3 Bürokräfte. Jetzt wird diese Arbeit mit einem RN elektronischen Kopiergerät erledigt — in drei Stunden; das Kontoblatt wird in eine spezielle Abdeckmaske gelegt und der Kopierpa-

## GLATT, GLATTER, ★ GLATTBRUGG ★

Verkehrstechnisch, baulich und wirtschaftlich mit Zürich eng verbunden, liegt eine an sich selbständige Gemeinde vor den Toren unserer Stadt: Opfikon-Glattbrugg. Industrie, Wohnungsmangel in Zürich und der nahe Flughafen sorgten für eine geradezu stürmische Bevölkerungsexpansion in diesem Gebiet. Vor kurzem war es soweit: Glattbrugg erhielt seinen 10000sten Einwohner (1950 waren es erst 2600) und wurde damit in den Rang einer Stadt erhoben. Zahlreiche Unternehmen — und sogar Stamm-Zürcher aus Tradition wie uns — zog es in die dynamische Satellitenstadt. Glattbrugg ist modern, in der Nähe, es hat noch Platz — Glattbrugg ist en vogue.



Im Frühjahr 1962 wurde das RN Betriebsgebäude in Glattbrugg offiziell eingeweiht. Es beherbergt unsere Druckerei, den Büroartikelversand, ausgedehnte Lager, den Büromaschinen-Service und die Fabrikation von RN Planungsgeräten.

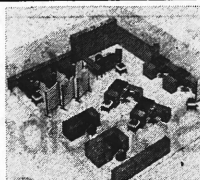
## KONKRET

Zum Modewort Rationalisierung:

parat erstellt einen fixfertigen, übersichtlichen Kontoauszug. Jeder Vermerk werden abgedeckt, dafür wird ein Text, der zur Zahlung einlässt, gleich mikrokopiert. Erzielte monatliche Einsparung mit dem RN elektronischen Kopierautomaten: 78 Arbeitsstunden und Fr. 382.- für Material. Fehlerquellen werden eliminiert — beide Firmen erhalten ein klares Bild über den neuesten Stand der Buchhaltung. (Wenn wir Rationalisierung sagen, dann meinen wir auch Rationalisierung.)

## TRENDS

Von 3 D, Grünpflanzen und Vorhängen



Früher passte man die Arbeitsweise oft sorglos der Büroeinrichtung an. Heute ziert das Gegenteil: der systemintegrierte Arbeitsplatz. Im RN Center an der Beethovenstrasse 49 steht das Lieblingskind unserer Fachleute für die Planung von Bürosystemen: der RN Modell-Büroplaner. Nach Ihren Grundrissplänen und Angaben über Anzahl Mitarbeiter, Arbeitsablauf und Kommunikationswege erstellen wir ein dreidimensionales Modell im Masstab 1:20. Sekundenschnell liegt eine Polaroid-Aufnahme vor, die Ihnen ein authentisches Bild Ihres zukünftigen Büros vermittelt. Und weil wir das Detail pflegen, beraten wir Sie auch über Pflanzenschmuck, Teppiche und Vorhangstoffe, über Licht, Luft und Lärm. Wenden Sie sich an RN! Gleichgültig ob Sie Arbeitsplätze für 5, 55 oder 555 Mitarbeiter einrichten wollen.

## Aktion «reiner Schreibtisch»

Wer kennt das nicht: man kehrt frisch gestärkt aus den Ferien oder müde von einer Geschäftsreise zurück, kommt ins Büro und steht fassungslos vor den Aktenbergen auf seinem Pult. Lustlos beginnt man, die Belegen umzubügeln, was rechts war, ist nachher links — und damit hat sich's erste. Bis das Puzzle der offenen Fragen schliesslich gelöst ist, sind Sie fast so erschöpft wie vor den Ferien. Um dem abzuhelfen, möchten wir Ihnen einen kleinen Steiler schenken, auf dem steht: «Abwesend — bitte nichts hinstellen». So weiss jedermann, dass Sie längere Zeit nicht da sind. Dringendes bleibt nicht liegen und die anfallenden Akten werden Ihnen nach Ihrer Rückkehr in der Reihenfolge ihrer Wichtigkeit vorgelegt und kommentiert. Erfolg: ungetriebene Ferien-erinnerungen und ein klarer Kurs in der wieder aufgenommenen Arbeit. Wenn Sie ihn möchten — Postkarte genügt.

Rüegg-Naegeli + Cie AG, 8022 Zürich

## St. Gallen-Gais-Appenzell-Altstätten-Bahn (SGA)

Die Aktionäre der St. Gallen-Gais-Appenzell-Altstätten-Bahn (SGA) werden hiermit zur ordentlichen Generalversammlung

am Freitag, den 5. Juli 1968, 15 Uhr, im Hotel Linde, Teufen, zwecks Erledigung folgender Geschäfte eingeladen:

Traktanden:

1. Protokoll vom 1. Juli 1967.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1967.
3. Bericht der Kontrollstelle und Entlastung der Verwaltungsorgane.
4. Wahlen in den Verwaltungsrat.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Umfrage.

Rechnungen, Geschäftsbericht und Revisorenbericht liegen ab 25. Juni 1968 im Betriebsbüro Teufen zur Einsicht auf. Gegen Hinterlegung der Aktien oder eines Nummernverzeichnisses können Zutrittskarten zur Generalversammlung, welche zugleich als Stimmkarte dienen, auf dem Betriebsbüro bezogen werden. Die Stimmrechtsausweise berechtigen am 5. Juli 1968 auf der St. Gallen-Gais-Appenzell-Altstätten-Bahn (SGA) zur freien Fahrt auf dem ganzen Netz. Am Versammlungstage selbst werden keine Stimmkarten mehr abgegeben.

Teufen/AR, den 7. Juni 1968

Für den Verwaltungsrat der St. Gallen-Gais-Appenzell-Altstätten-Bahn (SGA)  
Der Präsident: A. Hofstetter

## Installations mécaniques Crossets-Portes du Soleil S.A. à Val d'Illicz

Convocation

Les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

qui aura lieu le samedi 29 juin 1968, à 15 heures, au restaurant de la Télécabine aux Crossets s. Val d'Illicz.

Ordre du jour:

- 1° Contrôle des présences.
- 2° Lecture du procès-verbal de la dernière assemblée générale.
- 3° Lecture du rapport de gestion.
- 4° Rapport de l'exercice 1967.
- 5° Rapport de l'organe de contrôle.
- 6° Approbation des comptes et décharges statutaires.
- 7° Modification des statuts (art. 27, organe de contrôle).
- 8° Nominations statutaires.
- 9° Divers.

Le nouveau texte de l'article 27 des statuts est à la disposition des actionnaires, dès ce jour, en l'étude de M<sup>e</sup> Gabriel Monay, à Monthey, et au bureau d'exploitation de la société aux Crossets s. Val d'Illicz. Le rapport de gestion contenant le bilan, le compte de pertes et profits ainsi que le rapport de l'organe de contrôle, sont à la disposition des actionnaires dès le 18 juin 1968, au bureau d'exploitation de la société aux Crossets s. Val d'Illicz et en l'étude de M<sup>e</sup> Gabriel Monay à Monthey. Les actionnaires se légitimeront en présentant les actions ou un certificat bancaire.

Val d'Illicz, le 7 juin 1968

Le conseil d'administration



### Bekanntmachung

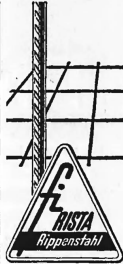
Die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz mit Revisionsbericht per 31. Dezember 1967 sowie der Geschäftsbericht und die Anträge über die Verwendung des Reingewinnes liegen ab 12. Juni 1968 am Sitz der FORMO AG., Basel, Gerbergasse 42, Advokaturbureau Dr. Edmond Gotschel und Dr. Enrico Strenger, zur Einsicht der Aktionäre auf. Gleichzeitig werden die Aktionäre zur

#### ordentlichen Generalversammlung

einberufen. Diese findet statt am Sitz der Gesellschaft Dienstag, 25. Juni 1968, 17.30 Uhr. Die Traktanden sind: 1. Konstituierung des Büros. 2. Bericht der Verwaltung über das Geschäftsjahr 1967. 3. Vorlage der Gewinn- und Verlustrechnung pro 1967 sowie der Bilanz per 31. Dezember 1967. 4. Bericht der Kontrollstelle. 5. Diskussion des Berichtes. 6. Antrag auf Genehmigung der Gewinn- und Verlustrechnung für das abgelaufene Geschäftsjahr. 7. Déchargeerteilung an die Verwaltung. 8. Beschlussfassung über die Verbuchung des Gewinnes. 9. Neuwahl der Verwaltung. 10. Neuwahl der Kontrollstelle. 10. Diverses.

Basel, den 12. Juni 1968

Die Verwaltung der FORMO AG.



FISCHER & CO.  
5734 REINACH

### Von der KOMPASS

Auflage 1967 sind noch wenige Bände an Lager.

Wir offerieren Ihnen diese zu einem red. Preis.

Gesamtwerk 2 Bände **60.-**  
anstatt 97.-  
Firmenband **30.-**  
anstatt 50.-

Kompass Schweiz Verlag AG  
Neuhausstr. 4, 8044 Zürich, Tel. 47 80 00

Bitte beziehen Sie sich bei einer Bestellung auf dieses Inserat.

An günstiger Verkehrslage in Regensdorf

#### 2800 m<sup>2</sup> Lagerraum im Untergeschoss

gesamthaft oder unterteilt zu vermieten (1230 m<sup>2</sup> und 1570 m<sup>2</sup>). Gedeckte Einfahrt. Raumhöhe 2,45 m. Bodenbelastung unbeschränkt. Anschluss für Telefon, Strom und Wasser. Gute Beleuchtung. Büroraum, und WC.

Auskunft durch DRAWAG AG  
8105 Regensdorf, Tel. (051) 71 20 40.



#### Qualitäts-Vollbadverzinkung

als Korrosionsschutz

sauber preiswert und prompt bei

Aktiengesellschaft Kümmler & Matter, Verzinkereiwerke 4658 Däniken / SO  
Tel. 062/6 11 54/55

### Conventionsfreie Frachten

Müller-Gysin AG.

Internationale Transporte

4000 Basel 23

Telefon (061) 34 67 00 - Telex 62 172

#### Transporte

sperriger sowie heikler

Güter

mit Möbelauto und Möbelanhänger, zirka 70 m<sup>3</sup>, In- und Ausland mit TIR

O. & G. LENZ, Transporte

8805 Richterswil  
Tel. (051) 76 11 22



#### Einziger Filzschreiber in Flaschenform mit Ventilverschluss

Ähnliche Filzschreiber enthalten tintengetränkte Watte, die in ständigem Kontakt mit dem Schreibfilz steht. Die Watte beansprucht 2/3 des Flascheninhaltes. Bei unverschlossener Flasche oder schlecht schliessender Schutzkappe verdunstet die Tinte.

Jax Nr. 1 mit Ventilverschluss kennt diese Nachteile nicht.

- Das Ventil gestattet die Verwendung von flüssiger Tinte. Deshalb dreifache Schreibdauer.
- Kein Eintrocknen mehr, weil das Federventil bei Nichtgebrauch die Tinte vom Filz hermetisch abschliesst; auch bei unverschlossener Flasche.



gittfrei

3 km Schrift enthält flüssige Tinte, und nicht nur tintengetränkte Watte. Jax schreibt deshalb dreimal länger als ähnliche Produkte.

Trocknet sofort, wasserfest, höchstmögliche Lichtbeständigkeit, säurebeständig.

Die auswechselbare Filzspitze Jax muss nicht halbvoll weggeworfen werden, wegen vorzeitiger Abnutzung des Schreibfilzes bei Beschriftung rauher Oberflächen (Kisten usw.).

Variable Schriftbreite von 1 bis 6 mm, je nach Handhabung des vierkantigen, meissel-förmigen Schreibfilzes.

15 leuchtende Farben: schwarz, grau, rot, rosa, blau, hellblau, grün, violett, braun, orange, gelb.

Fluoreszierend: rot, orange, gelb, grün.

#### Vorteilhaft im Preis nur Fr. 2.-

- Dutzendpackung Fr. 21.-
- Fluoreszierende Farben Fr. 2.75
- 8er-Sortiment, solides Arbeitsetui Fr. 17.-
- 4er-Sortiment, solides Arbeitsetui Fr. 9.70
- Jax Nr. 110 mit doppeltem Inhalt nur in schwarz, rot und blau Fr. 3.50



4 oder 8 Farben in solider Arbeitspackung für Dekoreure, Graphiker, Architekten usw.  
Verkauf durch Ihren Papeteristen  
Generelvertretung: Sigrist + Schaub, Morges

## Warum wird Ihre nächste Schreibmaschine sehr wahrscheinlich eine ADLER-Electric sein?

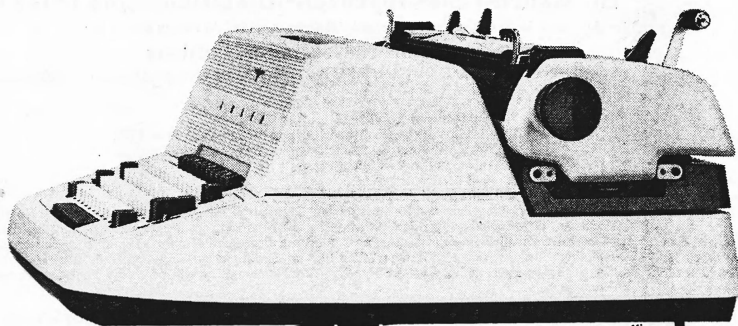
Nicht, weil es keine zuverlässigere gibt;  
nicht, weil sie leise und nervenschonend ruhig schreibt;  
nicht, weil sie schneller ist als die schnellste Hand;  
nicht wegen der Blitzumstellung von Farb- auf Kohleband;  
nicht, weil sie eine der modernst ausgerüsteten ist;  
nicht wegen ihrer perfekten Konzeption;  
nicht, weil sie durch Schönheit besticht;  
nicht, weil sie preislich eine der vorteilhaftesten ist sondern...

weil Ihnen mit einer Maschine, die so viele Vorteile in sich vereint, am besten gedient ist

# ADLER 1990.-

21 C Electric

10 weitere Adler-Modelle, nach Leistungsanspruch abgestuft, schon ab Fr. 235.-



Senden Sie uns diesen Coupon ein, dann demonstrieren wir Ihnen die raffinierten Vorzüge der Adler-Electric 21C Punkt für Punkt. 8 Tage lang bleibt die Maschine ohne Verpflichtung für Sie in Ihrem Besitz. Sie können sie gründlich ausprobieren. SH

Ihre Firma und Adresse \_\_\_\_\_

Ihr Telefon \_\_\_\_\_

Bitte ausfüllen und senden an:  
Büro-fürrer, Abt. Büromaschinen,  
Postfach 8021 Zürich

# büro-fürrer 051/4443 00

Abt. Büromaschinen, Hardturmstrasse 76, Postfach 8021 Zürich

Abt. Büromöbel und Organisation: Tödistr. 48; Abt. Bürobedarf, Versand: Hardturmstr. 76; Büro-Markt: Münsterhof 13

### VOTRE argent

Versé à la POSTE  
Géré par la BANQUE DE PRÊTS ET DE PARTICIPATIONS SA

LE LIVRET DE DÉPÔT POSTAL  
une formule nouvelle simple et avantageuse

INTÉRÊT ANNUEL:

5 1/2 %

Renseignements:



Banque de Prêts et de Participations SA  
11, rue Pichard  
Tél. (021) 22 52 77  
1003 Lausanne  
15, rue Töpfer  
Tél. (022) 46 87 35  
1211 Genève 3

### PRÊTS express

de Fr. 500.- à Fr. 10.000.-

- Nous accordons un crédit toutes les 3 minutes
- Garantie de discrétion totale
- Pas de caution; Votre signature suffit

**X** Banque Procrédit  
1211 Genève, Cours de Rive 2, Téléphone 26 02 53  
1701 Fribourg, rue Banque 1, Téléphone 2 84 31 31

NOUVEAU: Service express

Nom \_\_\_\_\_  
Rue \_\_\_\_\_  
Endroit \_\_\_\_\_